

Edición de 24 páginas. — En dos secciones	
Crónica, Págs. 1 a 3	Caja, Pág. 12
Redacción, Págs. 4 a 6	Sociedad, Pág. 13
Política, Págs. 7 a 9	Tratado, Pág. 14 y 15
Cámaras, Págs. 10 a 11	Cable, Pág. 16
Comercio, Págs. 12 a 13	Deportes, Pág. 17 a 21
Gramos, Págs. 14 a 15	Economía, Pág. 22
Provincias, Págs. 16 a 17	Hipica, Pág. 23
	Masculino, Pág. 24

¡Éxito de Cooper en el Cielo!

22 Vueltas a la Tierra a 28 Mil Kilómetros Por Hora

Las Etapas del Histórico Vuelo se Cumplen tal Como Había Sido Planeado

Primer astronauta de USA que pasa por territorio comunista

CABO CANAVERAL, 15 (UPI). — Durante su séptimo vuelo orbital, Gordon Cooper se convirtió en el primer astronauta norteamericano que pasó sobre territorio comunista.

Durante más de media hora su cápsula espacial voló sobre territorio de China comunista. Volviera a hacerlo en las octava, novena, décima y decimoprimeras vueltas orbitales alrededor de la Tierra.

Los cuatro astronautas norteamericanos volaron sobre territorio de Estados Unidos durante sus viajes espaciales.

COOPER CONFÍA EN CUMPLIR

CABO CANAVERAL, 15. — El astronauta Leroy Gordon Cooper continúa dando vueltas orbitales alrededor de la Tierra en el más prolongado y tranquilo vuelo espacial de la historia.

El comandante Cooper se despidió por el micrófono de los astronautas, doctor Horacio K. Minner.

El comandante Cooper desayunó con jugo de naranja, filetes, huevos revueltos y tostadas.

El comandante Cooper anunció el lanzamiento para las 9:00 horas.

El astronauta se vistió su traje espacial.

El comandante Cooper se despidió de la Tierra y subió a la plataforma de lanzamiento.

El comandante Cooper bajó del furgón y subió al cohete que lo lleva a la órbita.

El comandante Cooper entró a la cápsula.

El comandante Cooper cerró la escotilla de la cápsula.

La torre de servicios se retiró del cohete.

Faltando 11 minutos al lanzamiento, funcionarios de la NASA anunciaron que la cuenta se había completado.

La revisión de todos los elementos del sistema Mercury, todo funciona bien.

Faltando dos minutos al lanzamiento, sigue la cuenta.

Falta un minuto para el lanzamiento. NASA anunció que todos los sistemas funcionan bien. Cuando faltan 19 segundos se produce una detonación.

El cohete se eleva de la plataforma de lanzamiento.

Cooper, ya en vuelo, anunció que los sistemas de navegación y de oxígeno, y los aparatos de a bordo, están funcionando bien.

En la ventanilla, se despidió los miembros de la torre de control.

Cooper en órbita a 750 millas de Cabo Canaveral, volando a una velocidad de 17.500 millas por hora.

Cooper informó que el cohete y los sistemas parecen estar bien. La cápsula en el radio del alcance de la estación de observación.

Cooper informó que los sistemas a bordo del cohete están funcionando bien. La cápsula en el radio del alcance de la estación de observación.

NASA anunció que la cápsula ha entrado en órbita.

EL VUELO DE LEROY G. COOPER, PASO POR PASO

CABO CANAVERAL, Florida. — Cronología del vuelo orbital iniciado ayer por el astronauta norteamericano Leroy Gordon Cooper.

9:00 (hora chilena): Se inició la cuenta regresiva de ocho minutos de duración.

9:30: El comandante Cooper se despidió por el micrófono de los astronautas, doctor Horacio K. Minner.

9:32: El comandante Cooper desayunó con jugo de naranja, filetes, huevos revueltos y tostadas.

9:38: Se anunció el lanzamiento para las 9:00 horas.

9:40: El astronauta se vistió su traje espacial.

9:45: El comandante Cooper se despidió de la Tierra y subió a la plataforma de lanzamiento.

9:48: El comandante Cooper bajó del furgón y subió al cohete que lo lleva a la órbita.

9:52: Entra a la cápsula.

9:54: Se cierra la escotilla de la cápsula.

9:56: La torre de servicios se retiró del cohete.

9:58: Faltando 11 minutos al lanzamiento, funcionarios de la NASA anunciaron que la cuenta se había completado.

La revisión de todos los elementos del sistema Mercury, todo funciona bien.

Faltando dos minutos al lanzamiento, sigue la cuenta.

Falta un minuto para el lanzamiento. NASA anunció que todos los sistemas funcionan bien. Cuando faltan 19 segundos se produce una detonación.

El cohete se eleva de la plataforma de lanzamiento.

Cooper, ya en vuelo, anunció que los sistemas de navegación y de oxígeno, y los aparatos de a bordo, están funcionando bien.

En la ventanilla, se despidió los miembros de la torre de control.

Cooper en órbita a 750 millas de Cabo Canaveral, volando a una velocidad de 17.500 millas por hora.

Cooper informó que el cohete y los sistemas parecen estar bien. La cápsula en el radio del alcance de la estación de observación.

Cooper informó que los sistemas a bordo del cohete están funcionando bien. La cápsula en el radio del alcance de la estación de observación.

NASA anunció que la cápsula ha entrado en órbita.

CABO CANAVERAL. — El cohete Atlas (izquierda) que lleva en su punta la cápsula espacial con el astronauta L. Gordon Cooper, despeja desde su plataforma de lanzamiento en la mañana del día de ayer.

CABO CANAVERAL. — Leroy Gordon Cooper, con su vestimenta espacial, se prepara a iniciar su histórico vuelo de 22 órbitas en torno a la Tierra. Ayudado por el personal de la base, comienza la ascensión hasta la portezuela de la cápsula FE 7. — (Radiofoto UPI.)



La madre del astronauta Leroy Gordon Cooper, la señora Hattie Cooper, contempla en la pantalla de su receptor de televisión la partida del cohete que impulsó la cápsula en que realiza el vuelo su hijo. La señora Cooper vive en Tucumseh, Estado de Oklahoma. — (Radiofoto UPI.)

CABO CANAVERAL. — El astronauta L. Gordon Cooper se pone su traje espacial (derecha) en la mañana del día 15. — (Radiofoto UPI.)

ANOCHÉ, DE 20.10 A 0.40 HORAS: EN CUATRO ÓRBITAS PASO ASTRONAUTA POR CHILE

FUE REGISTRADO SU FABULOSO VIAJE POR LA ESTACION DE LA NASA. EN PELDEHUE. EN ESTADO DE ALERTA LA ARMADA Y LA FACH. LA POBLACION SIGUE EXPECTANTE LA HAZAÑA DE GORDON COOPER.

Cuatro veces pasó anoche sobre Chile el astronauta norteamericano Leroy Gordon Cooper, siendo enfocado por la poderosa cámara fotográfica para largas distancias de la estación de rastreo de satélites que mantiene en Peldehue la NASA (Administración de Aeronáutica y Astronáutica de los Estados Unidos), pero no fue posible registrar en ella la visión de la cápsula que lo lleva dando vueltas a la Tierra en 22 órbitas.

Entretanto, la enorme expectación causada por el fabuloso viaje sideral mantuvo a la población oscuramente alerta.

(PASA A LA PAGINA 2)

CABO CANAVERAL, 15. — (UPI). — El comandante Leroy Gordon Cooper daba vueltas hoy en torno a la Tierra decidido a permanecer 34 horas en el espacio y recorrer en el interín más de 925.000 kilómetros en un viaje que dará nuevo impulso a los planes estadounidenses de llegar a la Luna.

El comandante se elevó de la plataforma de lanzamiento de Cabo Canaveral, a las 9:04 horas del Este, y será minutos después ya estaba navegando en su órbita, que tras veintidós vueltas a la Tierra lo llevará a descender en las aguas del Pacífico mañana aproximadamente a las 7:20 de la tarde, hora del Este.

Gordon Cooper, Mayor de la Fuerza Aérea, de 38 años de edad, parece que cumplirá así el viaje más largo de los programas espaciales de Estados Unidos hasta este momento.

Todo funcionó tan admirablemente bien que, cuando Cooper concluyó su segunda órbita, informó a la Tierra que "me siento realmente cómodo. Es más, hasta he dormido una siesta".

Los médicos dijeron en la base local que esto era muy normal, pues Cooper incluso se dormía en la cápsula algunas veces mientras le tomaban la presión.

Por primera vez en la historia espacial estadounidense Cooper envió imágenes televisadas a la Tierra en momentos en que su cápsula Faith-7 se desplazaba con sus 1.360 kilos de peso a una velocidad de 28.236 kilómetros por hora en torno a la Tierra. Hasta su revolución completa, cada 88 minutos y 45 segundos.

Al cabo de la primera órbita, cumplida con absoluta perfección, los directores del vuelo ordenaron a Cooper que se mantuviera en el espacio hasta la séptima órbita, momento en que se iba a decidir si seguía hasta el período número 17 en primera instancia para continuar finalmente hasta las 22 órbitas.

El objetivo principal de Gordon en este sexto viaje espacial tripulado de los Estados Unidos es probar los efectos de la ingravidez prolongada sobre el organismo humano y acumular, al mismo tiempo, otras informaciones, necesarias para el próximo vuelo orbital Gemini, en el que participarán dos hombres, y para el viaje Apolo a la Luna.

Una de las primeras reacciones de Cooper fue con respecto a su colega cosmonauta norteamericano, Alan B. Shepard, era "un tipo divertido, un gran deportista" y en un tono humorístico, dijo que su compañero, Alan B. Shepard, era "un tipo divertido" a raíz de algo que él le dijo y que no se pudo escuchar claramente fuera del circuito.

Pocos minutos después Shepard siguió con la tónica de los chistes cuando le dijo "eh, gordo" —la Cooper le dicen "el gordo Gordon" — Frank dice que puedes dejar de hablar la respiración y servirte un poco de oxígeno al que res...

Funcionarios de la Administración Nacional de Aeronáutica y del Espacio se mostraron entusiasmados por el éxito del lanzamiento, y seis minutos después del despegue un vocero de la Administración, el coronel John Powers, dijo (PASA A LA PAGINA 2)

Cooper realizó diversos experimentos en cada una de las etapas de su vuelo

CABO CANAVERAL, Florida, 15. — En pleno vuelo por el espacio sideral, el astronauta L. Gordon Cooper se dedicó a realizar numerosos experimentos sujetos a un preciso itinerario.

Desde el momento en que el cohete se elevó a la plataforma de lanzamiento, hasta que, cinco minutos más tarde, la astronave entró en órbita, el comandante Cooper dio una serie de informes radiofónicos a las estaciones terrestres, respecto al combustible y a la creación de la cabina, el funcionamiento del sistema eléctrico y demás aspectos del mecanismo de una astronave.

A los tres minutos y 35 segundos del lanzamiento el astronauta debió tomar una decisión dependiente de su propio criterio: si su estado y el estado de la nave espacial a esas alturas eran satisfactorios para su ingreso en órbita, o si, por el contrario, debía traer la astronave de vuelta a la Tierra inmediatamente.

Ya en vuelo orbital, el astronauta puso en funcionamiento su cámara de televisión cada vez que se encontraba al alcance de cualquiera de las estaciones receptoras y dio informes verbales al ponerse en contacto con las estaciones de radio.

Debido a la extensión del vuelo y a la amplia variedad de los recorridos orbitales, la astronave sólo pasará por dos puntos de contacto radial en cuatro de sus 22 recorridos orbitales, y por tres en otros recorridos orbitales.

Sigue un itinerario condensado de las actividades del astronauta. Las cifras denotan horas y minutos después del despegue.

Primera órbita: Comprobar el funcionamiento satisfactorio de los diversos mecanismos de la astronave y el contacto radial con las estaciones terrestres.

Segunda órbita: 2:25. — Ajustación de la presión arterial del astronauta. Este hace ejercicios tirando de cuerdas de tensión. Esta maniobra permite a los médicos hacer un estudio de la tensión del corazón y de la circulación del astronauta. Los ejercicios también alivian al astronauta de la posición encorvada en que está durante un largo período del vuelo, con relativa inactividad física.

Tercera órbita: 4:29. — Experimento del reflector de destellos intermitentes. El astronauta hace que se desprendan de la cápsula un reflector de destellos intermitentes, y da informes respecto de la buena o mala visibilidad y las distancias a que puede divisar con claridad el reflector, a medida que éste se aleja de cada vez más de la astronave. El experimento continuará durante las fases nocturnas de las próximas dos órbitas.

Cuarta órbita: 4:53. — Continuar el experimento con el reflector de destellos intermitentes.

5:03. — Experimento de 20 minutos para medir la irradiación.

5:14 a 5:52. — Proseguir el experimento con el reflector de destellos intermitentes.

Quinta órbita: 6:33. — Medición de la irradiación.

6:42 a 7:20. — Experimento con el reflector de destellos intermitentes.

7:40. — Ejercicio.

Sexta órbita: 8:06 a 8:16. — Medición de la irradiación.

8:21. — Experimento con luz terrestre. El astronauta intenta divisar una luz de tres millones de bujías, al pasar sobre Bloemfontein, Sudafrica. El experimento puede ser repetido en la 21.ª órbita.

9:00. Experimento con el globo. Un globo de 30 pulgadas de diámetro es lanzado desde la astronave, atado a una cuerda, para medir la resistencia y la deformación de la atmósfera a esa altura.

Séptima órbita: 9:39. Medición de la irradiación y experimento de campo de visión desde la ventanilla. Al proporcionar lecturas fotométricas de estrellas identificables, el astronauta ofrece información acerca de la transmisión de la luz a través de la ventanilla de la astronave.

10:30. Lanzamiento del globo atado a una cuerda y observación del mismo durante un minuto aproximadamente, en tanto se obtienen fotografías.

11:00. Bebida y comida.

Octava órbita: 11:15 a 11:25. Medición de la irradiación.

Novena órbita: 11:40 a 11:50. Comienzo del período de descanso de ocho horas. El tiempo exacto de descanso queda al criterio del astronauta. Hasta que el descanso termine, el astronauta envía informes corrientes y continúa haciendo funcionar las cámaras de televisión dentro del alcance de las estaciones receptoras.

Decima, inclusive: período de descanso o sueño. Sin embargo, si el astronauta prefiere seguir despierto, continúa enviando informes corrientes y sigue en funcionamiento las cámaras de televisión, dentro del alcance de las estaciones receptoras.

Decimocuarta órbita: 20:30. Fin del período de descanso, según la determinación del Director del Vuelo, quien puede extender el período de descanso hasta la decimoquinta órbita. Un timbre dentro del vehículo espacial, que se hace funcionar desde la Tierra, despierta al astronauta.

Decimoquinta órbita: 22:53. Si el período de descanso ha continuado se transmite la alarma de despertar. Después de terminado el período de descanso, el astronauta envía datos corrientes, come y bebe, según lo desea.

Decimosexta órbita: 24:20. Fotografías del fenómeno de la luz tenue. El astronauta obtiene fotografías de dos fenómenos que pueden ser fotografiados mejor desde fuera de la atmósfera terrestre: la luz tenue.

(PASA A LA PAGINA 2)

[illegible]

SENADO APROBO NOMBRAMIENTO DE SIETE NUEVOS EMBAJADORES

También ratificó la designación de dos Gobernadores ante el Fondo Monetario Internacional.— Despachado en general el proyecto que reestructura el Ministerio de Agricultura.

Celebró aniversario Depto. Acción Social del P. Conservador

El Departamento de Acción Social del Partido Conservador, que dirige don Jorge Aguayo Blau, celebró ayer el primer aniversario de su fundación con un acto recordatorio de las Enciclicas Sociales Pontificias.

El acto tuvo lugar en la sede del partido, ante una extensa concurrencia. Asistieron el señor Aguayo Blau, hienamente uno de los señores de la política, el vicepresidente de la Comisión Conservadora, don Fernando Puga Casanova, el director del Departamento Gregorio Vera Patino, y el presidente del Partido, don Julio Subercaseaux.

En el programa también intervinieron con aplaudidas actuaciones, el Coro Polifónico que dirige don Miguel Barros Altamirano.

ASAMBLEAS RADICALES SIGUEN PROCLAMANDO CANDIDATURA DURAN

Las radicales de la Séptima Región proclamarán mañana la candidatura presidencial de don Julio Durán Neumann, en una asamblea convocada para las 10 horas en el amplio local de la calle Mackenna 1041.

Al acto han sido especialmente invitados altos personalidades del radicalismo, dirigentes provinciales y regionales.

DISMISIÓN. El senador Durán Neumann, vicepresidente de la Cámara de Diputados, anunció ayer que se retirará de la política activa, en consecuencia, manifestando haber tenido discrepancias con el reglamento de la Cámara.

El señor Durán Neumann, quien ha sido conversado con el señor Senorete sobre problemas de la Cámara, manifestó que se retirará de la política activa, en consecuencia, manifestando haber tenido discrepancias con el reglamento de la Cámara.

En la presente semana, el Comité celebrará una entrevista con el generalísimo de la campaña, don Alberto Curvez, con el fin de fijar la fecha de la proclamación en la Rejilla de la candidatura presidencial del senador Durán.

Gremialistas conservadores tendrán Reunión Consultiva

Desarrollarán y fijarán su posición para el próximo Directorio General del Partido Conservador.— Se efectuará el domingo 26 del presente mes.

La dirección general del Partido Conservador, que pertenece a la organización gremial del partido, se reunirán el domingo 26 del presente para discutir y fijar la posición que adoptará en la reunión del Directorio General del Partido, a celebrarse el 1.º de junio.

A esta reunión consultiva de bases asistirán, por derecho propio, los diputados Julio Subercaseaux, Jorge Ivan Subercaseaux y Gustavo Monckeberg, los regidores de la organización gremial, los presidentes provinciales y departamentales, los jefes de servicios y de comités, y los presidentes de comités, federaciones y asociaciones.

El programa de trabajo es el siguiente: sesiones de 9,30 a 12,30 horas.

Viva feliz

El programa de trabajo es el siguiente: sesiones de 9,30 a 12,30 horas.

El programa de trabajo es el siguiente: sesiones de 9,30 a 12,30 horas.

El programa de trabajo es el siguiente: sesiones de 9,30 a 12,30 horas.

El programa de trabajo es el siguiente: sesiones de 9,30 a 12,30 horas.

El programa de trabajo es el siguiente: sesiones de 9,30 a 12,30 horas.

El programa de trabajo es el siguiente: sesiones de 9,30 a 12,30 horas.

El programa de trabajo es el siguiente: sesiones de 9,30 a 12,30 horas.

El programa de trabajo es el siguiente: sesiones de 9,30 a 12,30 horas.

El programa de trabajo es el siguiente: sesiones de 9,30 a 12,30 horas.

DIPUTADO CVITANIC HABLO SOBRE FRIGORIFICO EN TIERRA DEL FUEGO

En la sesión de ayer de la Cámara, el Diputado por Magallanes, Jorge Cvitanic, intervinó para destacar la importancia y la oportunidad que tiene a realizarse el proyecto de la CORFO para instalar un moderno frigorífico en Tierra del Fuego.

Al enfatizar el aspecto relacionado con la ubicación de este nuevo frigorífico, hizo presente que era de toda justicia que el fuera instalado en las cercanías de Porvenir, capital de Tierra del Fuego.

Terminó el parlamentario de Magallanes solicitando de la Cámara acordar, dirigirse al Presidente de la República, al Ministro de Economía y al Vicepresidente de la CORFO, para que en definitiva se acordara la aspiración de la población porvenirense, que al compartir ampliamente, en orden a que dicho frigorífico se instale en Puerto Porvenir.

La Cámara designó las Comisiones que recibirán a S. E.

La Cámara de Diputados designó a los integrantes de las Comisiones de Rejilla y de Pórtico, que recibirán y despedirán al Primer Mandatario, el martes próximo, cuando concurra al Salón de Honor del Congreso, a dar cuenta de la marcha administrativa y política de la nación.

La Comisión de Rejilla quedó formada por Fernando Cancino, Jorge Cvitanic, Jorge Lavandero, Gustavo Loyola, Salvador Montoya, Jovino Parada y Carlos Rosales. La de Pórtico, por Juan Acevedo, Eduardo Clavel, Alberto Decombe, Guillermo Donoso, Mario Dueñas, Mario Hamuy y José Oyazún.

Conservadores de Quillota adhieren a Julio Durán

—Hemos logrado cimentar un entendimiento de las fuerzas republicanas tradicionales de la democracia chilena— dijo anoche en Quillota, refiriéndose al Frente Democrático, el senador radical y candidato a la Presidencia de la República, don Julio Durán Neumann.

El senador Durán Neumann asistió a una reunión extraordinaria celebrada anoche en Quillota, por la Asamblea Departamental del Partido Conservador de esa ciudad, cuyos dirigentes tenían especial interés en conocer el pensamiento del senador Durán con relación a su postulación presidencial, y su posición frente a la lucha gremial.

Al iniciarse la reunión, que contó con una asistencia superior a las cuatrocientas personas, hizo uso de la palabra don Raúl Toro, presidente departamental del Partido Conservador, quien dio la bienvenida al senador Durán. Luego lo hizo el señor Sergio Valencia, regidor electo, secretario de organización de los obreros portuarios de Valparaíso y primer vicepresidente nacional de la organización gremial conservadora, quien ofreció al senador Durán la adhesión incondicional de 26 directores generales del Partido Conservador de Quillota.

Posteriormente hablaron para manifestar su adhesión al Candidato don Francisco Hurtado, presidente nacional de la organización gremial conservadora; don Manuel Hurtado, vocal de la junta ejecutiva del Partido Conservador; y don Julio Salinas, presidente del Club Deportivo "Sergio Valencia" de Quillota, todos los cuales abundaron en frases de elogio para el Candidato y su deseo de colaborar en la campaña hasta el triunfo final.

REFORMA TRIBUTARIA: Comisiones Unidas terminaron estudio de la 1.ª categoría

Las Comisiones Unidas de Hacienda y de Economía del Senado, que estudian el proyecto de Reforma Tributaria, aprobaron ayer el artículo 34, modificatorio de la Ley de Impuesto a la Renta, y, con ello, terminaron todo lo relativo al Impuesto de Primera Categoría.

El artículo 34, se refiere a los contribuyentes de esta categoría que tienen contabilidad, según la ley, los cuales deberán reajustar anualmente su capital propio en moneda corriente, de acuerdo con diversas normas.

Se encargó al Ministro de Hacienda, señor Mackenna, que considere una nueva redacción de este artículo, de acuerdo con indicaciones de los señores Alessandri, don Fernando Quiroga, Rosay y el propio Ministro, tendientes a:

- 1.º Incluir la definición de "capital propio" que da la Ley N.º 7.144 para establecer que bienes raíces pagaran el impuesto territorial, según el valor revalorizado con que aparezcan en los activos de las empresas.
- 2.º Hacer extensivo el beneficio de revalorización a los contribuyentes que tienen planillas o contabilidad simplificada.
- 3.º Establecer un índice propio que permita revalorizar los bienes del activo inmovilizado adquiridos en virtud de préstamos del exterior, en moneda extranjera, de manera que se revaloricen de acuerdo a las variaciones de esos signos monetarios.
- 4.º Determinar que el índice en virtud del cual se revalorizará, será el índice de la Dirección de Estadística, tal como lo establece la ley actual.

Las Comisiones volverán a reunirse hoy, a las 16 horas.

Mayordomo...

El legislador guila referir en el art. 25 a los mayordomos, como un tipo especial de obrero, ha estado en su pensamiento el concepto corriente, o sea, de criado superior de una casa de hacienda, o un jefe inmediato de trabajos, pero lejos ha estado en el pensamiento legislativo incluir en esa denominación al primer jefe superior e inmediato de los enormes fundos con más de 4.500 hectáreas de terreno bajo su responsabilidad, como ocurre en los autos que motivan la queja.

La sentencia lleva las firmas de los Ministros señores: Pedro Silva, Manuel Montero, Julio Espinoza, Ramiro Méndez, Víctor Ortiz, Eduardo Ortiz y abogado integrante, señor Leopoldo Ortega.

Revista Fallos del Mes, Mayo de 1963, N.º 52.

Causa Ernesto Ortiz Jara con Sucesión Fidel Muñoz Rivera. Rol Corte Suprema N.º 514. Recurso de queja.

REVALORIZACION DE PENSIONES

La Comisión de Hacienda del Senado sesionará, a las 10,30 horas de hoy, para ocuparse del financiamiento del proyecto de ley, en segundo trámite constitucional, que crea el Fondo de Revalorización de Pensiones.

GRATUITAS Y PERMANENTES SERAN LAS INSCRIPCIONES ELECTORALES

Así se establece en el proyecto que reestructura la Dirección del Registro Electoral, despachado ayer por la Cámara.— Suma urgencia para el reajuste de los profesores.

La Cámara de Diputados, en su sesión ordinaria de ayer, despachó en general y en particular el proyecto de ley que reestructura la Dirección del Registro Electoral.

La nueva planta constará de 65 funcionarios, incluyendo los actuales a contrata y tendrá un presupuesto anual de \$2.988 millones.

En el futuro, el Director del Registro Electoral, deberá tener el título de abogado, pero esta disposición no afectará al actual Director. Además, en caso de ausencia o impedimento de éste, será subrogado por el abogado del Tribunal Calificador de Elecciones.

El proyecto establece también que las inscripciones en el Registro Electoral serán gratuitas, continuas y permanentes, aunque sólo tendrán derecho a sufragio en las elecciones ordinarias y extraordinarias las personas inscritas hasta los 120 días anteriores a la fecha de su realización. Los registros que no se hubieran alcanzado a completar oportunamente, se cerrarán transitoriamente, y las inscripciones que se realicen dentro de dicho lapso se practicarán en registros nuevos.

OTROS PROYECTOS APROBADOS

Ayer se aprobaron, además, otros tres proyectos. El primero establece que la Corporación de la Reforma Agraria otorgará, de preferencia, predios a los pequeños propietarios cuyos terrenos sean ocupados en la construcción del tranque del río Rapel, y el segundo, que establece normas para que la Cooperativa de Educación de Antioquias pueda construir viviendas.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

PROYECTO DEL MAGISTERIO

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

DESDE HOY

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

La Cámara acordó otorgar el trámite de "suma urgencia" al despacho del proyecto que reajusta las rentas del Magisterio, pero con un trámite especial. Esta iniciativa será considerada por las Comisiones Unidas de Hacienda y Educación. Será debatido en general por la Cámara en la sesión del martes 11.

[illegible]

[illegible][illegible]

1983 — 7

cial, puedan estas-
actos de tipo es-
en el futuro, per-
ar relaciones di-
on otros países.
— **ORRELA LARRAIN**
te). — Con la ve-
Señoría, tiene la
Honorable señor

HOLZAPPEL, —
dente, concurdo
con las expresio-
nables señor Mo-
y debo agradecer
satisfacción ante
se solicita el se-
de Tierras y Co-
n Julio Philipp,
expresé al dar a
estas informacio-
es que una de-
titudina por par-
de los distintos
cos que integran
la Cámara, reas-
es del Arca so-
repetir que eri-
nos manifestó
en llegar a un
dimiento comer-
cial. Y se expresé
especial por adqui-
materias primas
lucro, como lo
oportunidad el
cliente del Sovi-
er Brezhnev, hi-
a dicha comi-
el honor de pre-
le la posibilidad
estantes autori-
democracia
cluso de la per-
sistencia el Fra-
República.— pu-
una invitación
novo soviético
derías
consecuencia, la
misión comer-
que ha de traer
resultados para

s, como lo reco-
pío Presidente
reciente visita
diciembre de
nómica y co-
las naciones de
alista ha produ-
de gran pro-
volvemento del
de Brasil. Se
expresó, y las in-
presencia, el in-
esos países, ha
20 millones de
de 400 millones.
gran cantidad de
para colocac-
os. Por eso, ve-
al agrado el es-
de relaciones di-
esos países y
toda convenien-

presente al se-
de Tierras y Co-
nacimiento de
de que sea
de visitar no a
occidental, sino
Alemania oien-
hay un extra-
es por estable-
comerciales, con
el
cabe duda na-
ciones del Mini-
Philipp, Presen-
ta, que se terro-
ar ese territo-
y su espíritu de
al manteni-
armonía entre
los
del mundo sea
una actitud se-

ORRELA LARRAIN
te). — Queda un
mité Radical.
— **ORRELA LARRAIN**
— Renun-
Presidente.
— **ORRELA LARRAIN**
te). — Tiene
Honorable señor Do-
el tiempo del Co-

ANOSCO. — Señor
planteamiento
ha hecho el se-
de Tierras y Co-
esta Honorable
pública, a mi ju-
en las grandes
ntra política in-
no, por el con-
firmación de lo
gobierno ha ma-
cionalmente, que
a nuestro país
el comercio con
es del mundo,
este inspirado,
afanes de ca-
co y no se cu-
las relaciones,
no siempre in-
interés de la
ocracia y de la

ones, dentro de
de que en na-
ntra tradición
grandes líneas
nacional, entra-
nómica, para an-
esta medida los
ha señalado el
de Tierras y
on Julio Philipp.

unto más im-
aje que proyec-
o de Estado no
motivado la in-
algunos, traco-
participado en el
que nosotros
nemos al in-
ercial con los
nte de Europa,
o, existen pro-
vendida
podemos con-
enamos entabla-
nos, de esta in-
ctiq a diversos
o ha ocurrido
on ciertas ex-
vino a Pulm-
an por realiz-

desde mi punto
importantes
ce relación con
el desarrollo de
es el similar a
tina entraña. En
niero recoger, en
plitud, las pala-
Ministro de
Tección para dar-
el verdadero
ene. Noa ha di-
r lugar, que la
dirigir primera
nación, y ha se-
de irse a la ca-
americana, just-
n contacto con
superiores que
nuestra política
nos es el Pan-
ano de Desarro-
nades económicas
le la Organiz-
aciones Améri-
Alianza para el

ión, este e-
ida para a-
porque ne-
que form-
tica y que
do realiz-
nífico
nimo y
acia, ha
a visto
a obse-
8

CAJA NACIONAL DE EMPLEADOS PUBLICOS Y PERIODISTAS

REMATE DE LOS LOCALES Y DEPARTAMENTOS

UBICADOS EN LOS EDIFICIOS QUE SE INDICAN, DE PROPIEDAD DE ESTA INSTITUCION, A REALIZARSE EN LOS DIAS SEÑALADOS A CONTINUACION, DE 15 HORAS ADELANTE, EN LA SALA UBICADA EN EL 8º PISO DE LA INSTITUCION, AV. BERNARDO O'HIGGINS Nº 1353, DE ESTA CIUDAD. LA VENTA SE EFECTUARA EN CONFORMIDAD A LAS DISPOSICIONES DEL D. F. L. Nº 39 Y 201 DE 1959, LEY Nº 6.071, Y REGLAMENTO DE COPROPIEDAD, PUDIENDO PARTICIPAR TODO POSTOR.

REMATE A REALIZARSE EL 17 DE MAYO ANTE NOTARIO SR. PEDRO CUEVAS

EDIFICIO N.º 37 - HUERFANOS N.ºs 1117-1147			
Ubicación	Superficie M2.	Tasación Reajustada	Mínimum 85 %
Bandera 318, Local 3. Gal. Com. 1.º	16,40	Eº 6.400	Eº 5.440
Huérfanos 1117, Local 17, Galería E.P.	16,40		
Huérfanos 1147, Local Banco, Interior	36,20	47.552	40.419
Huérfanos 1147, Local Restaurant, Int.	1.251,90	199.180	169.303

ANEXO N.º 2:

El local de calle Huérfanos N.º 1147, ocupado por el Banco Arabe de Chile, es objeto de contrato de arrendamiento, que consta en escritura pública inscrita, a favor del citado Banco, con vencimiento al 30 de junio de 1964.

EDIFICIO N.º 39 - VALEN TIN LETELIER N.º 1381-

Ubicación	Superficie M2.	Tasación Reajustada	Mínimum 85 %
V. Letelier 1391, Local 1.º piso	85,00	Eº 18.316	Eº 15.569
V. Letelier 1393, Local 1.º piso	126,00	40.518	34.440
Subt.	124,00		

EDIFICIO N.º 41 - SAN ANTONIO N.º 378-

Ubicación	Superficie M2.	Tasación Reajustada	Mínimum 85 %
San Antonio 380 Local N.º 4 1.º	84,25	Eº 76.724	Eº 66.915
Subt.	83,90		

Ubicación	Depto. N.º	Dormitorios	Superficie M2.	Tasación Reajustada	Mínimum 85 %
San Antonio 378, Local N.º 5	E.P.	5	84,25	Eº 49.332	Eº 41.932
Subt.	E.P.		52,64		
San Antonio 378, Local N.º 6	E.P.	1	54,14	Eº 11.071	Eº 9.410
Subt.	E.P.		18,05		
San Antonio 378, Local N.º 8	E.P.	1	11,28	Eº 48.942	Eº 41.602
Subt.	E.P.		18,05		
San Antonio 378, Local N.º 9	E.P.	1	74,77	Eº 25.702	Eº 21.847
Subt.	E.P.		104,55		
Merced 830, Local N.º 11	E.P.	1	43,57	Eº 48.490	Eº 41.217
Subt.	E.P.		11,68		
San Antonio 378, Local N.º 18	E.P.	1	42,44	Eº 26.155	Eº 22.232
Subt.	E.P.		50,00		
San Antonio 378, Local N.º 18	E.P.	1	42,44	Eº 16.250	Eº 13.813
Subt.	E.P.		50,00		
San Antonio 378, Local N.º 18	E.P.	1	42,44	Eº 18.451	Eº 15.683
Subt.	E.P.		100,91		

EDIFICIO N.º 42 - SAN ANTONIO N.º 418-

Ubicación	Depto. N.º	Dormitorios	Superficie M2.	Tasación Reajustada	Mínimum 85 %
San Antonio 418 Subt. Garaje	E.P.		806,00	Eº 50.007	Eº 42.506
San Antonio 418 Subt. Garaje	E.P.		53,00	Eº 29.398	Eº 24.988
San Antonio 418 Local N.º 8	E.P.		54,00	Eº 22.125	Eº 18.806
San Antonio 418 Local N.º 11	E.P.		52,00		

Ubicación	Depto. N.º	Dormitorios	Piso	Superficie M2.	Tasación Reajustada	Mínimum 85 %
San Antonio 434 Local N.º 12	E.P.	1	2	28,00	Eº 16.555	Eº 14.072
San Antonio 434 Local N.º 13	E.P.	1	2	33,00	Eº 34.011	Eº 28.909
Merced 821 Local N.º 14	E.P.	1	2	135,00	Eº 60.351	Eº 51.300
Merced 821 Local N.º 15	E.P.	1	2	135,00	Eº 26.138	Eº 22.217
Merced 821 Local N.º 16	E.P.	1	2	58,00	Eº 30.485	Eº 25.912
Merced 821 Local N.º 17	E.P.	1	2	58,00	Eº 25.828	Eº 21.954
Merced 821 Local N.º 18	E.P.	1	2	39,00	Eº 20.687	Eº 17.584
Merced 821 Local N.º 19	E.P.	1	2	31,00	Eº 33.702	Eº 28.647
Merced 821 Local N.º 21	E.P.	1	2	74,00	Eº 80.047	Eº 68.040
Merced 821 Local N.º 22	E.P.	1	2	39,00	Eº 22.473	Eº 19.102
Merced 821 Local N.º 23	E.P.	1	2	26,00	Eº 15.586	Eº 13.248
Merced 821 Local N.º 24	E.P.	1	2	28,00	Eº 16.362	Eº 13.908
Merced 821 Local N.º 25	E.P.	1	2	30,00	Eº 17.626	Eº 14.882

BASES PARA REMATE DE LOCALES COMERCIALES

- El precio que resulte en el remate de estos bienes, se pagará con una cuota al contado de un 15 por ciento del valor de la adjudicación, y el saldo, que es reajutable, en 20 cuotas trimestrales iguales y vencidas, con el 5 por ciento de interés anual acumulativo y el 12 por ciento de interés penal anual en caso de mora.
- El saldo de precio y los dividendos respectivos serán reajustables en la forma y condiciones determinadas por los DFL. N.ºs 2 y 39 del año 1959, y sus modificaciones posteriores.
- Para garantizar el pago del saldo de precio, intereses, costas —si las hubiere— y la obligación de mantenerse al día en el pago de los gastos por servicios comunes, contribuciones y otros el comprador deberá constituir primera hipoteca sobre la propiedad que adquiere a favor de la Institución vendedora.
- El atraso, o no pago de una o más cuotas trimestrales, hará exigible el total de la obligación, la que se tendrá como de plazo vencido.
- Los locales que se rematan se venden como de cuerpo cierto, en el estado en que se encuentran en el día del remate con todos sus usos, derechos, costumbres, libros de todo gravamen, con las solas excepciones de la hipoteca que se constituirá para garantizar el saldo de precio y las contenidas en el respectivo Reglamento de Co-Propiedad, dictado por la Caja. En consecuencia, no habrá derecho a reclamación alguna, por parte de los compradores, sobre el estado de los servicios comunes, que se presume conocido por éstos. Además, queda establecido que dentro del remate no se comprenden las instalaciones y demás que sean pertenencia de los actuales arrendatarios.
- Dentro del precio de compraventa se entenderán incluidos los derechos de dominio sobre los bienes comunes y el derecho de servirse de ellos en la forma establecida en el Reglamento de Co-Propiedad.
- La entrega de la propiedad se entenderá hecha al momento de inscribirse en el Registro de Propiedades del Conservador de Bienes Raíces de Santiago. Es de cargo del comprador obtener la desocupación del inmueble que adquiere, sin que la Institución vendedora tenga responsabilidad alguna al respecto.
- Los gastos de escritura, inscripciones, impuestos de transferencia y demás que graven la compraventa, derechos notariales, derechos de subasta que cobra el Notario respectivo, y cualquier otro gasto derivado del remate, serán de cargo total y exclusivo del comprador.
- La Caja no remitirá el borrador de la respectiva escritura de Compraventa, para su registro en los protocolos del Notario, sin que el comprador le haya enterado el valor necesario para proceder a practicar las inscripciones de dominio e hipoteca y las certificaciones que correspondan.
- Si el comprador desea formar títulos de dominio de la propiedad que adquiere, estos gastos serán de su exclusiva cuenta.
- Para tener derecho a participar en el remate, cada postor deberá depositar, ante el Notario designado, en dinero efectivo o Vale-Vista bancario tomado a nombre del postor y endosado a favor del Notario— una cantidad equivalente al 10 por ciento del minimum señalado para cada caso. Asimismo, deberá declarar si rematará para sí o en cumplimiento de mandato, en cuyo caso individualizará al mandante.
- La cuota al contado deberá ser enterada íntegramente, ante el Notario que efectúa la operación, dentro del plazo de 5 días, contados desde la fecha del remate.

- La escritura pública de compraventa será extendida ante el mismo Notario designado para el remate y será firmada por el comprador y la Caja dentro del plazo que ésta le notifique.
- El Reglamento de Co-Propiedad dictado por la Institución formará parte integrante de la escritura de compraventa.
- Si el subastador no pagare la diferencia que resulta entre el valor de la garantía depositada y la cuota al contado exigida, o no diere cumplimiento a las disposiciones legales o reglamentarias en vigencia, perderá a título de multa e indemnización de perjuicios el dinero que haya depositado para participar en el remate.
- Lo no contemplado expresamente en las presentes bases de remate regirán las disposiciones del DFL. N.º 39, de noviembre de 1959, sus modificaciones y reglamentos, disposiciones que se entienden conocidas y aceptadas por el subastador y todos los postores, por el solo hecho de participar en el remate.
- El depósito a que se refiere el N.º 11 de las bases, será de un 5 por ciento para los imponentes de esta Caja.

BASES PARA REMATE DE DEPARTAMENTOS

- El precio que resulte en el remate de estos bienes, se pagará con una cuota al contado de un 15 por ciento del valor de la adjudicación, y el saldo, que es reajutable, en 20 cuotas trimestrales iguales y vencidas, con el 5 por ciento de interés anual acumulativo y el 12 por ciento de interés penal anual en caso de mora.
- El saldo de precio y los dividendos respectivos serán reajustables en la forma y condiciones determinadas por los DFL. N.ºs 2 y 39 del año 1959, y sus modificaciones posteriores.
- Para garantizar el pago del saldo de precio, intereses, costas —si las hubiere— y la obligación de mantenerse al día en el pago de los gastos por servicios comunes, contribuciones y otros el comprador deberá constituir primera hipoteca sobre la propiedad que adquiere a favor de la Institución vendedora.
- El atraso, o no pago de una o más cuotas trimestrales, hará exigible el total de la obligación, la que se tendrá como de plazo vencido.
- Los Deptos. que se rematan se venden como de cuerpo cierto en el estado en que se encuentran en el día del remate, con todos sus usos, derechos, costumbres, libros de todo gravamen, con las solas excepciones de la hipoteca que se constituirá para garantizar el saldo de precio y las contenidas en el respectivo Reglamento de Co-Propiedad, dictado por la Caja. En consecuencia, no habrá derecho a reclamación alguna, por parte de los compradores, sobre el estado de los servicios comunes, que se presume conocido por éstos. Además, queda establecido que dentro del remate no se comprenden las instalaciones y demás que sean pertenencia de los actuales arrendatarios.
- Dentro del precio de compraventa se entenderán incluidos los derechos de dominio sobre los bienes comunes y el derecho de servirse de ellos en la forma establecida en el Reglamento de Co-Propiedad.
- La entrega de la propiedad se entenderá hecha al momento de inscribirse en el Registro de Propiedades del Conservador de Bienes Raíces de Santiago. Es de cargo del comprador obtener la desocupación del inmueble que adquiere, sin que la Institución vendedora tenga responsabilidad alguna al respecto.
- Los gastos de escritura, inscripciones, impuestos de transferencia y demás que graven la compraventa, derechos notariales, derechos de subasta que cobra el Notario respectivo, y cualquier otro gasto derivado del remate, serán de cargo total y exclusivo del comprador.
- La Caja no remitirá el borrador de la respectiva escritura de Compraventa, para su registro en los protocolos del Notario, sin que el comprador le haya enterado el valor necesario para proceder a practicar las inscripciones de dominio e hipoteca y las certificaciones que correspondan.
- Si el comprador desea formar títulos de dominio de la propiedad que adquiere, estos gastos serán de su exclusiva cuenta.
- Para tener derecho a participar en el remate, cada postor deberá depositar, ante el Notario designado, en dinero efectivo o Vale-Vista bancario tomado a nombre del postor y endosado a favor del Notario— una cantidad equivalente al 10 por ciento del minimum señalado para cada caso. Asimismo, deberá declarar si rematará para sí o en cumplimiento de mandato, en cuyo caso individualizará al mandante.
- La cuota al contado deberá ser enterada íntegramente, ante el Notario que efectúa la operación, dentro del plazo de 5 días, contados desde la fecha del remate.
- La escritura pública de compraventa será extendida ante el mismo Notario designado para el remate y será firmada por el comprador y la Caja dentro del plazo que ésta le notifique.
- El Reglamento de Co-Propiedad dictado por la Institución formará parte integrante de la escritura de compraventa.
- Si el subastador no pagare la diferencia que resulta entre el valor de la garantía depositada y la cuota al contado exigida, o no diere cumplimiento a las disposiciones legales o reglamentarias en vigencia, perderá a título de multa e indemnización de perjuicios, el dinero que haya depositado para participar en el remate.
- Lo no contemplado expresamente en las presentes bases de remate regirán las disposiciones del DFL. N.º 39, de noviembre de 1959, sus modificaciones y reglamentos, disposiciones que se entienden conocidas y aceptadas por el subastador y todos los postores, por el solo hecho de participar en el remate.
- El depósito a que se refiere el N.º 11 de las bases, será de un 5 por ciento para los imponentes de esta Caja.
- Si el interesado es imponente o pensionado de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, no está obligado a pagar cuota al contado por el departamento y el precio del inmueble será el de la adjudicación. Este precio se pagará mediante dividendos mensuales en los que se comprenderá el 4 por ciento de interés y 3 por ciento de amortización, ambos anuales y acumulativos reajustables y en el número de dividendos necesarios para cubrir el valor total de la deuda.
- Los imponentes o pensionados que se acogen a los beneficios del Art. anterior deberán acreditar que reúnen los requisitos del artículo 11 de la Ley N.º 39, letras a), b), d) y e), para cuyos efectos deberán dirigirse a la Oficina de Ventas, ubicada en el 6.º piso de calle Bernardo O'Higgins N.º 1353, de 14 a 17 horas.
- Los imponentes que adquieran departamentos bajo el régimen de encapción, sólo podrán hacerlo por una unidad.

RAUL ALAMOS PEREZ
Vicepresidente Ejecutivo

DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO

TABLAS DE ALAMO - LAUREL, LINGUE - PINO ARAUCARIA E INSIGNE - RAULI - ROBLE, TEPA Y MADERA TERCIAADA

Solicítanse PROPUESTAS PUBLICAS N.º 51, por las maderas más arriba indicadas, destinadas al Centro de Abastecimiento de la Dirección General de los Servicios de la Armada.

Bases y demás antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones, Sección Propuestas Públicas y Compras en el Extranjero de esta Dirección, solamente de 9.30 a 12.30 horas.

Las Propuestas se abrirán en presencia de los interesados en el Departamento de Adquisiciones, Amunátegui N.º 66 segundo piso, el día

29 DE MAYO DE 1963, A LAS 16 HORAS

EL DIRECTOR

SERVICIO NACIONAL DE SALUD CENTRAL DE ABASTECIMIENTO

PROPUESTA PUBLICA N.º 21, DE PLAZA

PARA EL DIA 3 DE JUNIO DE 1963

7.000 c/u FRAZADAS COLOR GRIS DE 1,40x2 metros.

URDIMIENTO Y TRAMA DE LANA, peso 1.600 gramos, más o menos, con marca "SERVICIO NACIONAL DE SALUD", en el largo, letras 19 cms. de altura.

Bases y antecedentes solicitarlos en Avda. Matía N.º 644, entresuelo, Sección Adquisiciones, de lunes a viernes, de 13 a 18 horas.

EL JEFE

BUSES VIA SUR

Servicio diario de locomoción colectiva, con buses de Primera Clase y Pullman (con calefacción y aire acondicionado).

SAN FERNANDO - CERICHO - MOLINA - TALCA

SAN FERNANDO - SAN JAVIER - LINARES - PARRAL - CAUQUENES - MAULE - SAN CARLOS

CHILLAN - CONCEPCION - TALCAHUANO - LOS ANGELES - MULCHEN - COLIPULLI - ANGOL - VICTORIA - TEMUCO - VALDIVIA.

NOCTURNOS A: CHILLAN - CONCEPCION - TALCAHUANO - LOS ANGELES - MULCHEN - COLIPULLI - ANGOL - TEMUCO (a las 20.30 horas) y VALDIVIA (a las 18.00 horas).

PERSONAL SELECCIONADO.

ENCOMIENDAS - GIROS - REEMBOLSOS

Avda. Bulnes N.ºs 144 y 150 - Fono 67210 y 65776

VENTA Y RESERVA DE PASAJES

SAN DIEGO esq. PLAZA ALMAGRO - Fono N.º 68625

¿LIQUIDO SUS DOLARES?

¿DESEA SEGURIDAD PARA SU CAPITAL OBTENIDO? Le ofrecemos la oportunidad de conocer inversiones seleccionadas y con rentabilidad y valorización superiores al oro y el dólar, comprobado con estudio de los últimos 10 años. Recortar y presentar este aviso para atención preferencial y sin compromiso

AGUSTINAS 1022 Of. 215 al 222.
Para visita privada: FONO N.º 88322

MOTOCICLETAS ALEMANAS MAICO, GOBI, BAUER

de 8 cc. 125 cc. - 175 cc. - 250 cc.

► REPUESTOS
► SERVICIO
► ENTREGA INMEDIATA
► FACILIDADES

MAICO, Mod. "BLIZZARD", 250 cc.

Representantes exclusivos para Chile:

RAFALOWSKI HNOS.
PROVIDENCIA 1414, SAN DIEGO 1221 y 1789

ANTEOJOS

HAMMERLEY

SANTIAGO

AV. BERNARDO O'HIGGINS 1353

TEL: 6075 - CERCILIA 3890

Pantallas Modernas

de 1/2 pulgada a 1 pulgada

transformando todo tipo de pantallas de aluminio

Avda. Matía N.º 644

SOCIEDAD DE COOPERACION DE LAS ESCUELAS CIEGOS Y DE SORDOMUDOS

CITACION A ASAMBLEA GENERAL

De orden del señor Presidente de la Institución, y en conformidad a los Estatutos (Art. 32), cito a los señores socios a ASAMBLEA GENERAL, para el día SABADO 25 de MAYO, a las 16 horas (segunda citación), con el fin de tratar la siguiente tabla:

- Memoria presentada por el señor Presidente, correspondiente al período 1962-63.
- Balances de Tesorería, del período 1962-63.
- Elección del Directorio para el período 1963-64.
- Elección de la Comisión Revisora de Cuentas, para el período 1963-64.
- Asuntos varios.

LUGAR DE REUNION:
ESCUELA DE CIEGOS
Rosita Renard 1179
SANTIAGO, 12 de mayo de 1963.

EL SECRETARIO

CRONICAS SOCIALES

por LUCIA ARRIETA

EN CASA DE PAZ BARROILHETCORREA.



Par Barroilhet Correa, ofreció el sábado pasado una elegante recepción en su residencia de Avenida El Bosque. En el grabado un aspecto de esta fiesta de juventud, de la

COMIDA EN HONOR DEL SEÑOR ROGER PARA Y SEÑORA.

El señor Francisco García Puig y señora Juanita Herreana de García ofrecieron una comida en honor del señor Roger Para, Presidente del International Coiffures Dammes y señora Claudine de Para.

Asistieron invitados también dos de las interesantes modelos que lo acompañan, Nicolás Nanteuil, famosa manequín francesa, quien lucía un elegante traje de gasa negro con ruedo de pequeños plisados y finísimos hilos de seda, y Alicia Schojodowicz, lindísima modelo checoslovaca conocida en Buenos Aires con el nombre de Lizzi, en televisión, estaba de gasa negra, traje ajustadísimo al cuerpo, guido adelante y profundo escote en la espalda. Su peinado color violeta en contorno con una sentadora chachalita revuelta.

Fueron invitadas a esta comida las siguientes personas:

Excelentísimo señor Embajador de Francia, M. Christian Aubyoncau; señor Consejero de la Embajada de Francia y la señora de Raymond Vizmancía; señor Consul General de Francia y la señora de Pommeroy; señor Consejero Comercial de la Embajada de Francia y la señora Gertrud Dubois; señor Agregado Cultural de la Embajada de Francia y la señora de Dedieu; señor Attaché Comercial de la Embajada de Francia, señor Jean Rieard; señor Carlos Ledgard, Presidente de la Cámara de Diputados del Perú; señor Carlos Ducel Claro y señora Eugenia Ossa de Ducel; señor Arturo Valdivia Muro y señora, señor Pedro Errazuriz y señora María Ossa de Errazuriz, señora Carmen Larraín Alcide, señora Gabriela Marchant y señor Marcos Van Kildenshonk y señora, señora Elena Larraín de Droguett, Dr. Alfredo Leonardo Bravo y señora, señor Luis Villalva Vassanella, señor Jack Corré, señor Niclé Nanteuil, señor Francis Flanck y señora, señor Luis Fuenzalida y señora, señor Carlos Capurro y señora, señor Eliecer Jarman y señora, señor Enrique Lyon Valdés y señora Gloria Undurraga de Lyon, señor Fernando Sánchez Matte, señor Manuel Ossa, señora Adriana Figueroa de Ruiz, señor Carlos Landea y señora María Angélica García de Landea, señor Mario Infante y señora, señor Gonzalo Infante Arrieta, señora Paulina Marchant del Río, señorita Clara Torres Gandarillas, señorita Marta Ribbenitz, señor Rodrigo González Aliende y señora, señor Osvaldo Sagüés, Director de LA NACION, señor Severiano García Chacón, señor Julio García Puig, señorita María Schumann, señor Marcelo Ringling y señora y señor Alberto Jacomet.

COMIDA.

El señor Antonio Varas Montt y señora, señor Enrique de Varas, ofrecieron una comida mañana viernes en honor del Embajador del Perú, señor Armando Revoredo y señora María Lina de Revoredo.

COTELE.

El Embajador de Alemania señor Hans Wrase y señora Ada de Strack, ofrecieron un cotele el martes pasado, en su residencia de Avenida Presidente Errázuriz.

EN LA EMBAJADA DE NORUEGA.

Con motivo de celebrarse el Aniversario de la Constitución de Noruega, el Embajador de este país y la señora de Pinne-Gronn, ofrecieron una recepción para la colectividad noruega el día viernes 17 del presente de 19 a 21 horas, en la sede de la Embajada, calle Greco Luce 130. (Providencia).

El arte del peinado busca realzar la belleza femenina con el cabello

Declaraciones de monsieur Roger Para, presidente del International Coiffure Dammes.

Por Lucía Arrieta

Mientras madame Para prepara las maletas para que viaje a Montevideo, hoy el "maestro de maestros" del peinado, que nos visita, y buel en el departamento del Carrera profesionales y curiosos, entrevistamos al señor Roger Para.

—El arte de coiffure, no obstante que requiere de estudios y de práctica, debe ser una condición innata en el profesional. Yo mismo, jamás he estudiado para maestro en este arte, sino que lo siento como una inspiración, nos dice el distinguido visitante que ha revolucionado el ambiente santiaqueño.

—Desde que una dama entra a mi salón, se inmediatamente el peinado que necesito, que jamás dé a la mujer el tono sofisticado que puede perderse al menor toque de la mano. El problema está en "peinar" la cara y no los cabellos, agrega. "Y estos deben ser cortos."

—Entra la bella Nicole Nanteuil, que se prepara para la última exhibición de la noche. Salta de las trases en español, que le sirven nada

más que para pedir su desayuno, como nos dice, a un inglés que arrastra el bello acento galo. "Estoy maravillada con Sudamérica. El señor Para, que conoce el mundo entero, excepto el Japon, nos ha dicho que ha sido en Santiago, en donde ha venido a encontrar su verdadero bastión de marcial del peinado." Hasta hace años esto ocurría con los grandes cantantes de ópera, que buscaban su consagración en Santiago de Chile.

Roger Para habla con entusiasmo y se expresa con "charme" en sus gestos y actitudes. "La verdad es que cuando el marido, el novio o hasta los hijos, encuentran bella a la mujer que acaba de arreglar, siento la satisfacción de haber realizado bien la obra. Es que la mujer no debe parecer un manequí que sale directamente de la peluquería, sino que lucir sus encantos normales, realizados por el marco liviano de su peinado, que le dé un aspecto doméstico, hogareño."

En Francia, nos agrega, como en toda Europa, los colores están en pleno auge. La

mujer debe embellecerse y cambiar. Debe pasar, dice color en sus cabellos. Los que están más en boga son los que tienen brillos nacarados. Ninguna mujer, observa, sabe elegir el color que le conviene. Esa es obra del coiffeur.

Roger Para trabaja en combinación con los grandes modistos europeos. Ha peinado a la Reina de Bélgica y viaja constantemente para atender en la Riviera a las más famosas artistas y damas de la sociedad.

La modelo es una mujer espiritual, nos dice, de alta preparación cultural y generalmente una buena dama de casa. La edad ideal de las modelos fluctúa entre los 20 y los 35 años. En esta gira, que abarcará Uruguay, México y Estados Unidos, lo acompañan, aparte de Nicole, las modelos argentinas Nancy e Isabel y la checoslovaca radicada en Argentina, Yolanda. Claudine Para, la bella esposa del maestro, reclama su atención. Hay otros compromisos. El flash trabaja mientras los otros comprometerse a un rápido regreso.



La bella modelo parisienne, Nicole Nanteuil, y el presidente del International Coiffure Dammes, señor Roger Para, durante la entrevista concedida a nuestra redactora Lucía Arrieta.

NACIMIENTO.— Ha nacido Ronald Freddy hijo del señor Ronald Peñañel G. y señora Anita Kristulovic de Peñañel.

Conferencia sobre avance tecnológico de la siderurgia

Hoy, a las 19 horas, en el local del Instituto de Ingenieros de Chile, San Martín 352, el ingeniero Americo Albala dictará una conferencia sobre "Avances Tecnológicos de la Industria Siderúrgica Mundial".

La preparación del conferenciante y lo interesante del tema a tratar han despertado gran interés entre los ingenieros.

El Instituto invita a la conferencia, tanto a sus socios como a las personas que se interesen por el tema.

"ASI ES CHILE"

Con el auspicio de la Dirección de Turismo y bajo el título de "Así es Chile", hoy como todos los jueves, a las 19.30 horas, por el Canal 13 de la Universidad Católica, se televisa un interesante programa a cargo del Padre Edmundo Stockins S. C., el que ofrece charlas ilustradas con fotografías mostrando los sitios de atracción turística de nuestro país. El programa de hoy versará sobre el oasis del norte grande y especialmente Tiliviche, Matilla y Pica.

ABRIGOS CHAQUETONES TRAJES 2 PIEZAS MONTGOMERY

Roffe
SAN DIEGO 107

BENAL DE PARIS: Se exhiben en el Museo de Arte Contemporáneo, Quinta Normal, Pinturas: Pedro Pablo Kuczynski, Manuel Montt, Guzmán Rodríguez y Carlos Donato.

LOS TESOROS DEL MAR: Exposición de pintura marina. Círculo de Periodistas. Amunátegui 31, inauguró ayer, a las 18 horas.

PANTOMIMAS: Velada infantil con pantomimas, poemas y títeres por el actor argentino Roberto F. Pina. Casa de la Cultura, Arceval 4055, hoy, a las 19.15 hrs. Entrada libre.

GRABADOS SUELOS: 47 grabados de 10 artistas suecos. Adaptados del Embajador de Suecia, Museo de Bellas Artes, Parque Forestal.

WALDO VILA: Exp. pintura abstracta y nueva figuración. Galería Carmen Wang, Bandera 121, ayer.

PINTURA MODERNA ALEMANA: Obra del Centro de Trabajo de Artistas Rhen-Main, en la sala del Ministerio de Asesoría, Av. B. O'Higgins 1771.

GRABADOS JAPONESES: Exp. grabados del artista contemporáneo japonés, Shiko Manji, Galería Bot. Lombriz 92. Abierto hasta el 15 del mes.

OBRA SELECCIONADAS PARA

CREDITOS
ZENITH RADIO SERVICE
VAL. C. 123-22
CAL. QUIN. MODE-
LO DE RADIOS. O
TELEFONOS "ZE-
NITH" RESPONSA-
BILIDAD INGENIE-
RIO Y PERSONAL
ESPECIALIZADO.
Llegó pequeña parti-
da de audífonos "Ze-
nith" para

Caratel S.A.
Bolívar Cía. Industrial
de Radio y Televisión S.A.
Morandé 338-Tel. 61429

FINALIZA HOY CICLO SOBRE R. WAGNER

La cuarta y última conferencia del ciclo conmemorativo del sesquicentenario del nacimiento del músico alemán Ricardo Wagner, será ofrecida, a las 19 horas de hoy en la Sala Valentín Letelier, por el musicólogo don Pablo Garrido.

En esta oportunidad el expositor analizará a Wagner el músico, destacando la evolución del artista de las formas tradicionales; su sentido de la extraversión sinfónica y las consecuencias del cromatismo "tristancico".

Esta conferencia —que al igual que las anteriores ha sido auspiciada por el Departamento de Extensión y Relaciones Universitarias—, será complementada con grabaciones estereofónicas.

Soc. de Escritores recibe a poeta dominicano

El poeta dominicano Manuel del Cabral, actual Encargado de Negocios ad interim de esa república en Chile, ha sido invitado por la Sociedad de Escritores de Chile, a una reunión de bienvenida, en la Casa del Escritor, Almirante Simpson 7, a las 19.30 horas de hoy. En esta oportunidad, del Cabral que, como se sabe, ocupa un destacado lugar en la poesía contemporánea, dará a conocer algunos de sus poemas y también se referirá a aspectos de su vida y formación literaria.

La Sociedad de Escritores de Chile formula a los artistas, intelectuales, gente de letras y público interesado, una cordial invitación a concurrir a este acto.

ENTREGA DE NUEVOS VEHICULOS AL SERVICIO DE SEGURO SOCIAL

A las 10.30 horas de hoy, se llevará a efecto en la Plaza Errázuriz el acto, programado inicialmente en la Plaza de la Constitución, en que el Servicio de Seguro Social se recibirá oficialmente en una moderna flota de 37 vehículos motorizados que serán llevados a las zonas más importantes del país para agilizar especialmente las labores inspectivas de esta institución.

La ceremonia será presidida por el Ministro del Trabajo y Previsión Social, don Hugo Gálvez Galdames, y concurrirán el Director General del Servicio, don Sergio Concha García; el Jefe del Departamento de Administración y Gerente subrogante, don Gastón Rojas Navarrete, y los jefes de zonas, quienes han sido asignados dichos vehículos.

con
Créditos
PORTUGUES
HASCUNAN 24

arriendo
PELICULAS
8MM
BANDERA 208
OFICINAS: 616-617

MAÑANA VIERNES PRIMER CURANTO MERVILLES

Prepárese para degustar este maravilloso guiso, preparado con los más selectos mariscos de los propios viveros de Establecimientos Mervilles. Sólo Mervilles en Santiago puede ofrecer a usted el auténtico CURANTO, preparado según las tradicionales recetas, los más finos ingredientes y el sabor de la tierra sureña.

MAS MODERNO AMPLIO ACOGEDOR CHILENO
Cocktail - Comidas - Manifestaciones
ESTABLECIMIENTOS MERVILLES
RONDIZZONI 2084
CASI ESQUINA DE BAUCHEFF

Conferencias, Exposiciones, Música

PERMANENTE
MUSEO DE BELLAS ARTES: Exp. "Las 19 horas de la vida", de 19 a 20 horas. Sábado, 19 y 20 de mayo. Domingo, de 15 a 18 horas.

MUSEO DE HISTORIA NATURAL: Quinta Normal. Martes a sábado, de 9 a 12 y de 14 a 20 horas.

MUSEO DE ARTE CONTEMPORANEO: Quinta Normal, martes a sábado, de 15 a 20 horas.

MUSEO DE ARTE POPULAR: Quinta Normal, martes a sábado, de 15 a 20 horas.

MUSEO HISTORICO NACIONAL: Quinta Normal, martes a sábado, de 9 a 12 y de 15 a 18 horas. Domingo, de 15 a 18 horas.

MUSEO PEDAGOGICO: Die-

diecho 48: De lunes a viernes, de 10 a 12 horas. Sábado, de 10 a 12 horas.

EXPOSICION DE GALERIA DE ARTISTAS: del taller de Av. O'Higgins 382. Sala Municipalidad de las Culturas.

HUGO MARIN: Exp. de collage. Galería de Arte, Centro Bursátil de Cult. Av. O'Higgins 103.

GRABADOS SUELOS: 47 grabados de 10 artistas suecos. Adaptados del Embajador de Suecia, Museo de Bellas Artes, Parque Forestal.

WALDO VILA: Exp. pintura abstracta y nueva figuración. Galería Carmen Wang, Bandera 121, ayer.

PINTURA MODERNA ALEMANA: Obra del Centro de Trabajo de Artistas Rhen-Main, en la sala del Ministerio de Asesoría, Av. B. O'Higgins 1771.

GRABADOS JAPONESES: Exp. grabados del artista contemporáneo japonés, Shiko Manji, Galería Bot. Lombriz 92. Abierto hasta el 15 del mes.

OBRA SELECCIONADAS PARA

Medias
El más amplio surtido en las mejores marcas y calidades, a precios de fábrica.
Media finísima lisa, con costura y 500. Media finísima inextinguible, sin costura, \$ 1.250.
Chateaus y Sweaters Dintin y Bon-Lon — Faldas Terylene
CASA JACOB
ALAMEDA 433 LOCAL 8
GALERIA EMERADOR

VICTOR ADRIAZOLA O.

La fama llamó a su Puerta

El joven mediozaguero de Universidad Católica, tiene porte, juego y una firme decisión, para llegar a ser un valor de nota en nuestro medio. Produce de un club con escasos recursos en cuenta en la potencialidad económica de la tienda universitaria el trampolín que lo traslade a la consagración definitiva.

En un equipo de fútbol, nada exige más cohesión y entendimiento como los jugadores que deben tener aquellos que constituyen el área. Constituyen el principal apoyo para cualquier gestión, esta defensiva o ofensiva. Para definir una ventaja o para amenazar. Tienen una ventaja o para amenazar. Tienen una ventaja o para amenazar.



En un equipo de fútbol, nada exige más cohesión y entendimiento como los jugadores que deben tener aquellos que constituyen el área. Constituyen el principal apoyo para cualquier gestión, esta defensiva o ofensiva. Para definir una ventaja o para amenazar. Tienen una ventaja o para amenazar. Tienen una ventaja o para amenazar.

—Ha extrañado mucho el cambio? —Desde luego que sí. En primer lugar la hinchada. Los parciales de Universidad Católica son seguidores y en gran cantidad. Luego las comodidades para entrenar. Hay estadio. No tenemos que andar con la bolsa para el equipo y caminando hasta las canchales interiores del Estadio Nacional. Ahora uno llega al Estadio de Independencia como quien llega a una oficina. Todo está limpio y bien dispuesto. ¿Cómo no rendir el máximo?

—¿Y en la parte económica? —Bueno, también recibí un aumento que me significa un mayor desahogo tanto para mí como para los míos. En Green Cross ganaba cien escudos mensuales y aquí firmé por tres vitales, más prima y premios por partido ganado. Con esto puedo ayudar más a mi gente. Somos cinco hermanos y algunos pequeños.

—¿Qué otra actividad desarrolla? —Trabajo como ayudante contador en una firma particular.

Victor Adriazola es de aquellos jugadores que va a llegar muy lejos. Tranquilo, reposado, como si siempre estuviera guardando energía para derrocharla en la cancha. En Universidad Católica puede encontrar la justa consagración de sus innegables méritos como jugador. Lo que viene por delante depende de su esfuerzo y sacrificio. Nació como deportista en un club chico, pero logrará la fama en un club grande. Se lo merece y condiciones tiene de sobra.

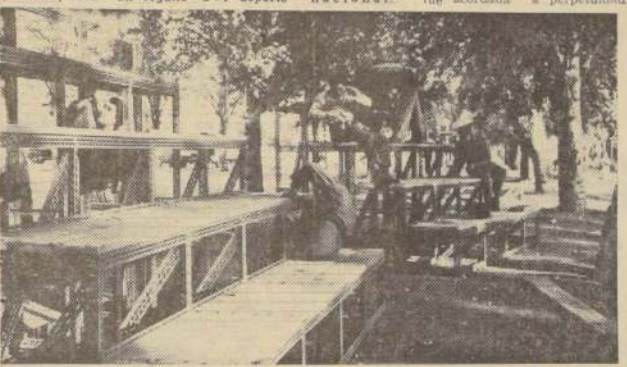
ALFREDO LEONEL PARRA



VICTOR ADRIAZOLA.— De juego firme y seguro ha constituido, de entrada, un valor importante en la defensa de Universidad Católica. Juega seis años en Green Cross, desde la segunda infantil, trayectoria que le dio caracteres de jugador rompedor.



UNICO EN EL MUNDO.— El Jardín de Saltos de la Federación Ecuéstrea construido en medio de un terreno boscoso, con su natural belleza, será único en el mundo, así nos lo afirma el coronel R. Galvarino Zúñiga, figura ilustre de la equitación chilena. EN EL GRABADO, en primer plano personal del Regimiento "Maturana" construyendo un talud; en la pista longitudinal; al fondo en medio de frondosa naturaleza, está situado el pabellón en donde tomarán colocación el Jurado de los concursos y la prensa. Este campo de la equitación, será un orgullo del deporte nacional.



APROBACIONES COMODAS Y FIRMES.— Los asistentes a los espectáculos hípicos que ofrece la Federación Ecuéstrea de Chile estarán cómodos en aposentaduras metálicas en sus bases y madera en sus asientos. Esto ha sido posible con la generosa ayuda económica de la Municipalidad metropolitana y la ardua labor del personal del Regimiento de Artillería "Maturana". A estos últimos los vemos en el grabado en plena actividad.

UNICO EN EL MUNDO:

LA FEDERACION ECUESTRE CONTARA CON UN HERMOSO JARDIN DE SALTOS

Este nuevo recinto deportivo está situado en el Parque Cousiño, por Avenida Viel, próximo a la Avenida Matta. Aporte generoso de la Municipalidad de Santiago y mano de obra del Regimiento Maturana, hicieron posible este anhelo de la equitación chilena. El sábado próximo será inaugurado oficialmente. Homenaje al caballo "Pillán".

En el cuadragésimo año de su existencia, la Federación Ecuéstrea de Chile, gracias a la generosidad de la Corporación Edilicia de Santiago, ha visto convertida en hermosa realidad su aspiración máxima: el Jardín de Saltos propio.

En un costado de la Avenida Viel, entre las calles Santiago y Mac Clure, en el interior del Parque Cousiño, una extensión de terreno de 190 metros de longitud por 90 de anchura, se aprovechó la belleza natural de un bosque de altos eucaliptus para transformarlo en una cancha de saltos, con todos los adelantos que la técnica de la hora presente exige.

La construcción de este campo deportivo es obra exclusiva del Regimiento de Artillería "Maturana". Desde su Comandante hasta el último soldado se han dado a la tarea de levantar el Jardín de Saltos, construyendo las aposentaduras, hermosear con pequeños jardines las márgenes de las pistas, colocar los muestres, cercar el recinto, arreglar las pistas.

Mientras observamos la febril actividad, un oficial del Maturana, gentilmente, nos informa sobre algunos aspectos técnicos. Desde luego, en el recinto podrán disputarse concursos internacionales, porque sus pistas cumplen con las exigencias que reglan este deporte: longitud, anchura, inclinación, bien delineadas y expuestas (orientación, central y poniente). Pese al bosque en que se encuentran, las pistas permitirán un recorrido en forma fluida, sin necesidad de que el jinete tenga que recurrir a giros bruscos con su cabalgadura.

Los obstáculos para las diversas pruebas serán naturales y móviles; también tendrán obstáculos de tierra o taludes. Arena en el material de composición de las pistas. Este piso presenta la ventaja sobre el césped de que podrá realizarse los certámenes durante toda época del año, por cuanto la lluvia no le afectará por su natural drenaje.

En el extremo norte del recinto se ha confeccionado un paddock con todas las comodidades para la permanencia del ganado competidor, e incluso, la extensión, permitirá al jinete efectuar un peligro alguno. Las evoluciones previstas que predispongan al animal antes de tomar la cancha para una prueba.

Este campo deportivo estará a disposición de los clubes de equitación que no posean canchas de saltos, en donde podrán cumplir los torneos regionales que anualmente les impone la Federación a sus afiliados. La propia entidad rectora de la equitación celebrará a sus concursos internacionales que le corresponden organizar a su vez, conforme a los compromisos contraídos.

También el equipo brasileño recurrió a elementos con experiencia internacional para completar su alineación. Entre estos, estuvieron Jair-Carlos Alberto, un zaguero grande y de excelentes condiciones; Alirton, un 8 que no desentonaba en ningún club profesional, y a Nene, N. 10 de Santos, quien ha reemplazado algunas veces al fabuloso Pelé.

En cambio, el cuadro chileno fue compuesto por auténticos amateurs. Algunos, soberanos desconocidos. No se tenía la menor noticia de ellos. Así estuvo la gracia de su actuación en los Panamericanos. Un buen éxito que deben compartir con las autoridades de la ANFA y, principalmente, con el técnico Raúl Pino. Asimismo, no debemos olvidar al director de la Asociación Central, cuyo aporte se hizo posible la concurrencia del fútbol aficionado al torneo de Sao Paulo.

Pero no debe conformarse la ANFA con saborear la satisfacción. Es necesario que pronto, en el plazo más breve posible, de nuevo se comience a la preselección para las eliminatorias del fútbol olímpico de Tokio. Hay que hacer con tiempo las cosas. No improvisar nada. En enero próximo debe participar en el torneo eliminatorio de Lima. De su actuación depende el viaje a Japón. El "ojo clínico" que tuvo Pino en las designaciones, hay que aprovecharlo. Ojalá sea cuanto antes. Por dinero no puede afilarse. Cuando los proyectos son buenos, todos las arcas se abren de par. Por nuestra parte, le ofrecemos desde ya todo nuestro apoyo.

E. V. R.

JUEGOS DE SAO PAULO:

El Fútbol Respondió

El cuadro chileno fue netamente amateur. Juego de calidad impuso en canchas del Club Nacional y Corinthians. "Ojo clínico" tuvo Raúl Pino en las designaciones. Debe irse a la pronta formación del equipo que intervendrá en las eliminatorias para el fútbol olímpico de Tokio.

Como era de esperar, han sido muchos los jugadores que formaron en el cuadro amateur de fútbol que participó en los Juegos Panamericanos de Sao Paulo, que se han incorporado a los institutos que intervienen en los torneos de la Asociación Central. Cumplido el compromiso, cada uno quedó en libertad para contratarse con el club que les hiciera la mejor oferta. No se le pudo detener, y tomaron el camino que más les convenía económicamente.

En todo, el equipo figurará en la historia de nuestro fútbol, aficionado, como uno de los que mejor hicieron los colores chilenos en torneos internacionales. El tercer lugar fue poco para lo que hizo en el campeonato. Fue subcampeón hasta los descuentos del encuentro de Brasil-Argentina, y se le escapó con el 2-3 que se produjo cuando ya se había retirado mucha gente del campo de Corinthians.

De haber ocurrido el triunfo de los amateurs brasileños, el equipo nacional habría superado por "goal average" a los transandinos. Pero todo quedó en un caso, caso.

Los muchachos que dirigía Raúl Pino, un técnico que conoce su oficio, respondieron con creces ofreciendo actuaciones de mucha categoría. Ante Argentina, que incluyó en sus filas a Salvo, Sarpaty y Oleniak, aquellos que ya habían intervenido en equipos profesionales y el último que formó en la selección que vino al Mundial, el cuadro chileno debió salir airoso, pero desafortunadas decisiones del referee Leo Golstein, de USA, le arrebataron un triunfo que se mereció de sobra por su mejor andar en la cancha, que llenó a base de velocidad y magnífica ubicación. Desde el puntero izquierdo Lavín se hicieron para frenar el ímpetu adversario, imponiendo su tranquilidad en los toques de la pelota y en los mates, siempre acompañados y bien dirigidos.

Tanto en el 0-0 frente a los argentinos como en la victoria de 2-1 sobre los orientales, el equipo chileno mostró un buen fútbol, con intrínseca y calida propia de profesionales. Hizo rodar y trató bien el balón, desconcertando a sus rivales, que creyeron intimidar a los rojos a base de presión. Y se llevaron impresionante sorpresa que conoce su oficio, respondieron con creces ofreciendo actuaciones de mucha categoría. Ante Argentina, que incluyó en sus filas a Salvo, Sarpaty y Oleniak, aquellos que ya habían intervenido en equipos profesionales y el último que formó en la selección que vino al Mundial, el cuadro chileno debió salir airoso, pero desafortunadas decisiones del referee Leo Golstein, de USA, le arrebataron un triunfo que se mereció de sobra por su mejor andar en la cancha, que llenó a base de velocidad y magnífica ubicación. Desde el puntero izquierdo Lavín se hicieron para frenar el ímpetu adversario, imponiendo su tranquilidad en los toques de la pelota y en los mates, siempre acompañados y bien dirigidos.



MAGNIFICA ACTUACION fue la que cumplió la selección amateur chilena en el fútbol de los Juegos Panamericanos de Sao Paulo. Jugo con intención y calidad propia de profesionales. Junio era el cuadro de USA, fueron los únicos netamente aficionados. Destacaron: Clifuentes, arquero; Sánchez, back center; Angulo, N. 5; González, N. 6; Enríquez, Aranda y Lavín, delanteros. EN EL GRABADO, están los integrantes del plantel: de pie, de derecha a izquierda, Cordero, Pacheco, Silva, González, Sánchez, Orrego, Esquivel, Peña, Angulo, Clifuentes, Montecinos, Valencia y Holz. Sentados, en el mismo orden, Raúl Pino, entrenador; Herrera, Gutiérrez, Davis, Cortés, Sánchez, Lavín, Torres, Aranda, Bustamante, Traslavina, Cuevas, Zúñiga, Barrera y Héctor Ortega, preparador físico.

DIRECTIVA DEL CLUB NACIONAL BULNES

Presidente: la asamblea del Club Deportivo Nacional. Secretario: Eduardo Guerrero. O. prosecretario: Omar Zárate; tesoro: Juan Castro; protesoro: Paulino Botomayor; directores: Jorge Cabezas; Agustín Benítez; Leopoldo Fuentes, Andrés Parra y Juan Olave.

YESO LAMINAS VOLCAN - VOLCANITA Delano AHUMADA 91-V. MACKENNA 1048-Stgo. Avenida Errázuriz 1652 - Valparaíso

El Medallón de la SEMANA



A pesar de no haber sido campeón en 1962 Luis Hernández disputó enconadamente el título de campeón del fútbol chileno. Escasó, finalmente, a Carlos Campa, pero su condición de "hombre-gol" quedó rotundamente probada. Y más que eso, afirmó como un piloto de fútbol que el fútbol es un deporte de velocidad, con singular sentido de la oportunidad. —podría decirse clase— para expedirse en el área, ese sector tan vital y decisivo, donde a la mayoría de los forwards se les acaba la cancha.

La largada del certamen de este año mostró al centro delantero de Colo Colo en la misma cuerda: le hizo dos goles a San Luis, contribuyendo de manera decisiva al triunfo albo, que parece abrir grandes perspectivas en su marcha que sus adictos creen que desembocará en el título. Logre o no Colo Colo la corona, es posible sostener que Luis Hernández luchará una vez más por la conquista del primado entre los scorers. Pudo estimarse, incluso, que este será el gran año del temible canchero curicano, porque su progreso ha marcado un ritmo de ascenso permanente, que puede llevarlo a otra edición; demostrar, dejar sentado, que más que un goleador, es un piloto con aptitud verdadera, un buen jugador, capaz de consagrarse como el más alto valor de su puesto. Por ahí anduvo rondando en 1962 y el certamen recién iniciado, pensamos nosotros, habrá de darle el espadrazo definitivo.

R. H. L.

BAJO BUENOS AUGURIOS COMENZO EL ASCENSO

Se advirtió en la primera fecha mayor interés en dicha competencia. Sin embargo, Temuco —por su condición climática— mostró la cara de un problema que puede agravarse.

Bajo el mejor de los auspicios, comenzó el torneo profesional de fútbol de segunda división. En muy posible que el lastré que significó esta serie en la temporada pasada —como que dejó \$ 3.435 de pérdida a la Asociación Central— deje de ser tal.

Al tenor de las cifras registradas en algunas de las plazas: San Fernando, cerca de 5 mil personas; Ovalle, alrededor de 2.500, y en el Estadio Municipal, 1.500 hinchas, hay este año mayor interés por la competencia de ascenso.

Razones de este mayor interés pueden radicar en que en varios los equipos que tienen planteles como para campeonar. Distinto era en torneos anteriores, cuando comúnmente el equipo que descendía era el aspirante número 1 a ascender. Otro punto digno de considerar en cuanto al suceso que parece haber tomado el torneo de segunda división, es el que había de los esfuerzos hechos por los clubes por contrarrestar elementos de la categoría. Ya no es como antes, que la mayoría de los jugadores desplazados de la serie de honor se albergaban en los equipos de ascenso.

Cabe consignar que varios clubes han importado jugadores directamente. Esto indica a las claras el afán de superación que existe entre las instituciones militantes, el que es debidamente correspondido por los hinchas con su asistencia a los estadios.

La medida de fijar las programaciones correspondientes a la capital, únicamente los días sábado, es una medida que debe incidir en el éxito de la temporada de ascenso que se inició. Deseo de los clubes de segunda ha sido el obtener el día sábado sea destinado a la única y exclusivamente a su competencia; pero ello ha sido imposible obtener dado que prima el interés económico de las instituciones militantes en división de honor. Sin embargo, los ascensionistas confían en que llegará el día en que se logre esta conquista, lo que significaría el resurgimiento definitivo de su campeonato.

Pero no todo es miel sobre hojuelas en el inicio del torneo de segunda. Temuco, una plaza que se sabe buena, entra con el pie izquierdo —por motivos climáticos— en el campeonato.

La suspensión, por lluvia,

del encuentro de los temucos, con los universitarios técnicos es una voz de alarma para un problema que puede agravarse. Pese a que Deportes Temuco ha garantizado notoriamente cancelar los gastos de pasajes y estadía de aquellos equipos que deban regresar del sur sin jugar, no es posible establecer hasta qué punto podrá soportar tamaña carga.

Una última es que las condiciones climáticas sean desfavorables en Temuco. Y ojalá que lo sucedido en la primera fecha haya sido sólo algo circunstancial. En caso contrario, este problema, como decíamos, podrá transformarse en algo muy serio para la normalidad de la competencia de segunda división.

En cuanto a los resultados en las canchas, de ellos poco es lo que se puede comentar. Recién se disputó la primera fecha. Sin embargo, no pueden dejar de destacarse los triunfos que como visitantes lograron San Antonio y Luis Cruz. Puntos que se ganan fuera de casa, son muy importantes. Y dicen que los equipos que los logran están en buen pie.

MANUEL E. COSSA



MUNICIPAL. Temó a su cargo la administración del Estadio Militar, escenario en el que se inició el torneo de segunda división, con buena asistencia. El equipo capitaneado por debutó con éxito, ya que perdió ante San

Antonio. Pero habrá de mejorar. Forman el team de Municipal: Arroyo; Beltrán, González y Vega; Parra y Uribe; Velásquez. Cueros, Sierra, Guerrero y Reyes.



EDUARDO COPAJA, "técnico de deportes" del fabuloso "Floresta Country Club" de Río de Janeiro, es un chileño que nos está dejando muy bien puesto en el deporte carioca. En la foto aparece junto a Enrique Vergara (a la izquierda), enviado especial de LA NACION a los Juegos Panamericanos de Sao Paulo.

EDUARDO COPAJA:

UN CHILENO EN EL 'MELHOR CLUB DO MUNDO'

Hace 28 años participó en un curso de natación de la "U", egresando como técnico. Verdadero "globetrotter", recorrió durante veinte años numerosos países. En 1960 "ancló" en la fabulosa ciudad que es el Floresta Country Club, de Río de Janeiro, donde ejerce las funciones de "técnico de deportes".

Estábamos en el Estado de Paraíba, presenciando una de las jornadas del atletismo panamericano cuando se nos acercó un "paisano" para preguntarnos por Julio Moreno. "Deseo verlo urgente", nos dijo. Hace mucho tiempo que no hablo con él. Fue mi maestro. Y Ud. qué le responde, luego de decirle que Moreno pronto estaría en el campo. Se trataba del arriero Eduardo Copaja, un chileno "pata de perro" que hoy está anclado en el Floresta Country Club, de Río de Janeiro.

Cuando Copaja abrazó a Moreno, observamos en su rostro la emoción de un encuentro que había tardado en producirse. Nada menos que 25 años. Copaja, corrió por senda distinta, y cruzó caminos de otros países, donde ha vivido, mucho, amó, y le dieron una mano en más de una ocasión. Lo trataron cordialmente.

La amistad entre Moreno y Copaja surgió a mediados de 1938, año en que aquel, bajo el patrocinio y control de la "U", dirigió un curso para "monitores" de natación. Copaja fue uno de los alumnos más aventajados que tuvo "Piti" Moreno. Egresó con excelentes notas, dedicándose de preferencia, a enseñar a nadar a los infantes. Lo hizo con igual voluntad que un pedagogo, casi con cariño.

Años estuvo Copaja en la "U". Llevando de la mano a los niños. Hizo un parentesis en su actividad viajando a Berlín, en 1936, para presenciar los Juegos Olímpicos. Le tomó gusto a los viajes, y un día cualquiera, sin pensarlo, lo mucho, amó, y le dieron una mano en más de una ocasión. Lo trataron cordialmente.

En cuatro lustros recorrió todo el continente, siempre metido en la natación. Estuvo en Bolivia, Perú, Uruguay, Paraguay, Colombia, Venezuela, Centro América, y terminó en Estados Unidos, en la Academia Militar de West Point. Conoció a Henry Evans, un "gringo" de la West India, quien lo llevó como "coach" a un club particular, donde estuvo durante largo tiempo. De allí volvió a Colombia, pero su condición de "globetrotter" lo condujo pronto a Japón y a Europa, interesándose permanentemente por los métodos y prácticas de la natación.

Ya un poco cansado de los viajes, y llevando a cuestas experiencia y profundos conocimientos del deporte acuático, Copaja echó anclaje en Río de Janeiro, a principios de 1960. La fabulosa capital lo recibió como a un criollo. Sin mucha espera, el Floresta Country Club, su po de sus antecedentes, y el contrato como "técnico de deportes" se extendió enseguida.

El Floresta, como dijo Copaja, es una entidad que supera a lo monumental. Posee terrenos que alcanzan a 450 mil metros cuadrados, donde se han instalado seis canchas de tenis, dos de béisbol, tres piscinas, ex. canchas de golf, y una pista de hipismo con 3.500 metros de recorrido. Además, cuenta con amplios salones para actos oficiales, biblioteca, comedores y salas de recepción y atención de los accionistas-socios, que suman los ochocientos mil, todos excelentes personas, que me otorgan especiales consideraciones.

Estamos muy bien correspondidos, pues me empuja en cumplir mis funciones de "técnico" a su satisfacción.

Estoy felizísimo en Floresta, a quien considero el "mejor club do mundo". Y estoy en lo justo.

Ahora, ya en reposo después de tanto andar, agradezco Copaja, que viene a la memoria ese curso de "Piti" Moreno, que fue el punto de partida de mis provechosos andares. Nunca dejaré de agradecerle sus instrucciones. Por eso que cuando supí que estaba en Sao Paulo, vine a saludarlo. Después de tantos años, como buen chileno, algo siendo agradecido. Ahora, para los dos los deportistas chilenos que lleguen a Río de Janeiro, digan: "Copaja, que estoy a sus órdenes. Buenas noches en el Floresta".

Enrique Vergara R.

CLUB DEPORTIVO UNIVERSIDAD CATOLICA CONCESION POR VENTAS VARIAS Estadio INDEPENDENCIA

Llámanos a propuestas privadas para optar a la concesión de los servicios de buffets, salones en el Estadio Independencia de la Universidad Católica, para la temporada de 1963. Bases y antecedentes pueden solicitarse en Avenida Bernardo O'Higgins 357-A, hasta el viernes 17 de mayo.

EMPRESA HOTELERA ESTEBAN PAPADOPULOS KOKOZI Cavilla 3536 SANTIAGO TELEGR. "EPOS"

HOTEL SLENDID Estado 360 Fono 31061 AHORADA CON SUS TARIFAS REBAJADAS Sin PENSION desde \$3.30 Con PENSION desde \$5.00 HOTEL ALBION Ahumada 95 Fono 61284 Sin PENSION desde \$2.50 Con PENSION desde \$4.50

GRANDES REBAJAS A: Delegaciones Sindicales Deportivas Estudiantiles

Mundial de Esquí: Nueva Meta del Deporte Chileno

La federación nacional de este deporte postula a organizar el próximo evento mundial. El Congreso Internacional que se efectuará en Atenas resolverá sobre la designación del país sed.

En algunos días más, si ya no ahora mismo empezará a prender en el ambiente deportivo chileno una inquietud relativamente similar a la que se pudo advertir en la época en que nuestro país, por medio de los "mosqueteros de Lisboa", trataba de conseguir la sede del Campeonato Mundial de Fútbol. Es lógico que ahora la efervescencia y el interés no tengan la misma tonalidad, ya que el ski, que es el que pretende organizar "su Campeonato Mundial", no llega a la masa deportiva con la misma intensidad que el fútbol, cuya popularidad opaca a cualquier otro deporte.

Sin embargo, y al margen de esta distinción entre uno y otro deporte, es incuestionable que la idea —ya en marcha— tiene una importancia muy grande, no sólo para el deporte, sino incluso para otras actividades nacionales, que al organizarse el evento obtendrían un cúmulo de ventajas, muchas de tipo económico, como es el caso específico del turismo.

La pretensión chilena será resuelta, como ya se sabe, por el Congreso de la Federación Internacional de Ski, entidad que agrupa a las Federaciones de 39 países, quienes, en voto directo en ese Congreso a realizarse del 20 al 26 de mayo en curso en Atenas, designarán al país que organizará el Campeonato Mundial de 1966.

Chile figura junto a Suiza e Italia, como los tres únicos postulantes, hecho que hace menos oscura las posibilidades nuestras, aunque ello no significa que la empresa sea fácil, ya que los dos rivales tienen mayor tradición en el deporte del ski, y son también más conocidos por los aficionados mundiales. No obstante, los delegados chilenos alientan muchas esperanzas, por el hecho de que Portillo, que es el escenario ofrecido por Chile, ha despertado curiosidad y simpatía, circulando ya su nombre con clara insistencia.

HISTORIA.—Para poner las cosas en su lugar, es de justicia señalar que la idea de escribir a Portillo entre los centros de ski que están optando a este evento mundial, es de Sergio Navarrete, ex campeón nacional.

Esto ocurrió a principios de 1962, cuando estaba por comenzar en Chamonix (Francia) el XXII Campeonato Mundial de Ski. En el momento, se produjeron problemas de visas con la delegación alemana del Este, que causó el retiro tanto de esta delegación, como las restantes del bloque comunista.

Hubo una impasse que duró varios días, hasta que se dio comentario a los campeones, que se llamaron "Juegos Mundiales de Ski", ya que no participaron varias naciones. En esos días de incertidumbre, durante los cuales se había pensado, incluso, suspender el campeonato, se reunió en París, delgado oficial ante la FIS, como el objeto de que aprovechando su vinculación con la élite internacional del esquí europeo, la tratara de interesar por la pretensión chilena.

En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.

En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.

En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.

En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.

En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.

En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.

En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.

En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.



MARIO VERA: Es el campeón nacional de esquí, pero que lo transfiere en una figura de atracción en el Campeonato Mundial, que piensa organizar la Federación Chilena de Esquí.

La oferta causó, como era lógico, un revuelo en Europa y Estados Unidos, especialmente en el hemisferio sur, donde la estación contraria (verano en Europa, invierno en Chile) era algo inusitado y que nunca se había pretendido.

Sin embargo, el hecho positivo es que el anuncio hecho oficialmente por cable tanto a F. I. S. como al Comité Organizador a Chamonix, causó el impacto publicitario que se buscaba como primer paso, ya que la prensa y radio se preocupó de tal manera que durante varios días el nombre de Chile y Portillo se mantuvieron en primera plana.

Superada esta primera etapa, a comienzos de la temporada pasada y al reanudar el impacto que había producido la pretensión nuestra, se acordó enviar definitivamente la solicitud formal de Chile, como candidato para los próximos eventos. Se hicieron los trámites pertinentes, se salvaron las dificultades normales de falta de comprensión de algunas personas o entidades y se inscribió dentro de los términos reglamentarios de la FIS, la candidatura de nuestro primer centro invernal. Para hacer más valiosa la postulación se puso a disposición de la FIS un pasaje para la venida de un técnico que homologue las pistas, requisito primordial para copiar a un certamen mundial.

Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.

En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.

En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.

En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.

En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.

En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.

En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.

En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.

En el momento, la Federación de Ski, que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir. Por razones que se ignoran, el técnico que es designado por el Comité Desempeño Slalom de ese organismo, no pudo venir.

¡PRECIOS DE FABRICA EN LA FABRICA BANVARTE!

- OFRECEMOS TODA LA LINEA DE PRODUCTOS BANVARTE
- TODAS LAS EXCLUSIVIDADES DE LA NUEVA LINEA 1963
- NOVEDADES EUROPEAS QUE ASOMBRAN
- AMPLIO STOCK DE LA NUEVA FIBRA

VONNEL
DESCUENTOS ESPECIALES PARA COMERCIANTES

Banvarte
FABRICA
LAS DALIAS 2779
POR P. DE VALDIVIA A LA ALTURA DEL 6.000
POR MACUL A LA ALTURA DEL 2.660

REGALE UN RELOJ SUIZO 10 MESES PLAZO SIN P.E.

REPARACION DE RELOJES GARANTIZADA

EL RELOJ SUIZO
ALAMEDA 1137 SUBTERRANEO

MONEDAS DE PLATA COMPRO

Moneda	Valor
Peso Chileno 1833 al 1881	\$100.000
Peso Chileno 1881 al 1895	4.000
Peso Chileno 1895 al 1905	1.200
Peso Chileno 1905 al 1915	400
Peso Chileno 1915 al 1925	100
Peso Chileno 1925 al 1935	20
Peso Chileno 1935 al 1945	5
Peso Chileno 1945 al 1955	1
Peso Chileno 1955 al 1965	0,50

1185 AGUSTINAS 1185 OF. 56 - 5° PISO ALTOS LANCHINI

VENCEDOR DE SHARKEY

EMPEZO TARDE TENIA YA 28 AÑOS, CUANDO SE PUSO POR PRIMERA VEZ LOS GUANTES Y PESE A TODO, FUE CAMPEON DE PESO PESADO, VENCENDO A SAANDEDA, RELY Y GIBSON.

SE FUE A PARIS Y ALLI GANÓ A GAINS Y A MARCEL NILLES. LUEGO FUE A LOS ESTADOS UNIDOS DONDE HIZO UNA LARGA GIRA PARA ENFRENTANDO A LOS ASSES DE SU EPOCA.

SU MEJOR MOMENTO LO TUVO CUANDO PUDO PEGAR DE COMBATE A JACK SHARKEY, EL 24 DE ABRIL DE 1924. LUEGO PELEO CON EL VASCO ULLMANN, RENAU, STRIBLING JOHNNY RISCO Y OTROS.

SU MEJOR GOLPE ERA EL UPPER CUT DE DERECHA CON EL QUE AGROUO A MUCHOS Y CON EL PUNCHO QUE DEJO DORMIENDO AL IDOLO DE BOSTON: SHARKEY.

ROMERO

CLUB DEPORTIVO UNIVERSIDAD CATOLICA CONCESION POR VENTAS VARIAS Estadio INDEPENDENCIA

Llámanos a propuestas privadas para optar a la concesión de los servicios de buffets, salones en el Estadio Independencia de la Universidad Católica, para la temporada de 1963. Bases y antecedentes pueden solicitarse en Avenida Bernardo O'Higgins 357-A, hasta el viernes 17 de mayo.

TOTTENHAM GOLEO AL ATLETICO MADRID: 5-1

El equipo británico se adjudicó la Copa Europa de los ganadores de Copa. El 2 y 4 de junio se presentará en Buenos Aires el Club Barcelona frente a Boca Juniors.



ROTTERDAM, 15 (UPI).— El equipo superior del Tottenham, venció por cinco a uno al conjunto del Atlético de Madrid en el primer tiempo de la Copa Europa de los ganadores de Copa. El primer tiempo terminó a las 12.30, con los goles de los británicos.

BARCELONA, 15 (UPI).— El club de Fútbol Barcelona jugará el 2 y 4 de junio próximo en Buenos Aires, el primer tiempo de la Copa Europa de los ganadores de Copa. El primer tiempo terminó a las 12.30, con los goles de los británicos.

BARCELONA, 15 (UPI).— El club de Fútbol Barcelona jugará el 2 y 4 de junio próximo en Buenos Aires, el primer tiempo de la Copa Europa de los ganadores de Copa. El primer tiempo terminó a las 12.30, con los goles de los británicos.

ANDINISMO:

CHARLA SOBRE EL AUSTRO CHILENO HOY EN LA "U"

El andinista del Deportivo Universidad de Chile, Claudio Cortés, dará esta tarde, a las 19.45 horas, una charla sobre los secretos de la Patagonia y Tierra del Fuego, en la sede de la entidad azul, Santa Lúcia 240. Matizará sus observaciones con proyecciones de diapositivas en colores.

Recientemente el andinista Claudio Cortés acompañó en una expedición al sur chileno, al científico inglés Eric Shipton, miembro de la Royal Geographical Society, cuya expedición logró logro escalar el Monte Bove en Tierra del Fuego y el Monte Francés, ambas cumbres vírgenes e inescaladas hasta entonces.

FINALES DEL MUNDIAL DE BASQUETBOL

RIO DE JANEIRO, 15 (UPI).— El Torneo del IV Campeonato Mundial de Fútbol, se disputará en el Gimnasio del Estadio Maracanã en esta ciudad del 15 al 25 del corriente.

A continuación el programa completo:

Día 16:
URSS, con Francia.
EE. UU. con Yugoslavia.
Brasil con Puerto Rico.

Día 17:
Yugoslavia con Puerto Rico.
EE. UU. con Francia.
Brasil con Italia.

Día 18:
Puerto Rico con Francia.
Yugoslavia con Italia.
USA, con URSS.

Día 19:
Desempeño general.

Día 20:
Francia con Italia.
Yugoslavia con Brasil.

Día 21:
Puerto Rico con URSS.
Francia con Brasil.

Día 22:
Italia con URSS.
Puerto Rico con EE. UU.

Día 23:
Italia con USA.

Día 24:
URSS, con Brasil.

Día 25:
Italia con Puerto Rico.
Francia con Yugoslavia.

Día 26:
URSS, con Yugoslavia.

Día 27:
Brasil con EE. UU.

Una entidad antigua que busca nuevos derrotados

El delegado del club porteño ante la Asociación Central, Mario Ramírez Fuenzalida, en conversación con LA NACION, enfoca el momento actual que vive esta entidad. "Esperamos con el resto de las autoridades de los FF. CC. del E. superar la campaña cumplida por nuestro equipo en el certamen anterior; son algunos de los conceptos señalados por este dirigente.

Desde 1952 milita en la División de Ascenso del Fútbol Profesional el Club Ferroviario de Valparaíso. En la campaña de este año, la entidad que busca nuevos derrotados, se enfrentó a la Asociación Central. En cancha desconocida, con el respaldo de la experiencia de los jugadores, el equipo de la entidad porteña, se enfrentó a la Asociación Central. En cancha desconocida, con el respaldo de la experiencia de los jugadores, el equipo de la entidad porteña, se enfrentó a la Asociación Central.

DONATO HERNANDEZ:

Futbol de ataque para Wanderers

No cree en los colegas que no han jugado fútbol. En el equipo caturo ha pasta en sus valores nuevos.

VALPARAISO. (Por Armando Jorquera M.)— Alguien dijo que Donato Hernández tenía mucha semejanza con José Pérez, tal vez así por poseer ambos caracteres bien definidos de personalidad. Pero Donato Hernández es un jugador que no puede comprender lo que significa vivir con el fútbol. El hecho es que el jugador de fútbol de la entidad porteña, Donato Hernández, es un jugador que no puede comprender lo que significa vivir con el fútbol.

Donato Hernández, resulta prácticamente un coach desconocido por los jugadores de la entidad porteña. Donato Hernández, resulta prácticamente un coach desconocido por los jugadores de la entidad porteña. Donato Hernández, resulta prácticamente un coach desconocido por los jugadores de la entidad porteña.

Donato Hernández, resulta prácticamente un coach desconocido por los jugadores de la entidad porteña. Donato Hernández, resulta prácticamente un coach desconocido por los jugadores de la entidad porteña. Donato Hernández, resulta prácticamente un coach desconocido por los jugadores de la entidad porteña.

Donato Hernández, resulta prácticamente un coach desconocido por los jugadores de la entidad porteña. Donato Hernández, resulta prácticamente un coach desconocido por los jugadores de la entidad porteña. Donato Hernández, resulta prácticamente un coach desconocido por los jugadores de la entidad porteña.

15 lances el domingo por el Torneo Monumental CCU

Otra nueva jornada del Campeonato Monumental de Fútbol de los Barrios se cumplirá este fin de semana, torneo que auspicia con señalado interés la Cía. de Cervantes Unidas, en el cual participan la crema y nata del fútbol popular, representado por 180 instituciones de nuestra capital.

Los partidos fijados para esta semana, son los siguientes:

CANCHA R. DEL RIO, SECTOR CENTRAL.
14.30 horas.— Lo Miranda B con Hermanos Robledo (segundos equipos).
15.30 horas.— Lo Miranda A con CCU Providencia. Turno, N. Horacio. Árbitro, B. con Hnos. Robledo B.

CANCHA ETC., SECTOR RECOLETA.
14.30 horas.— Def. Católico A con Unión Sinceridad. Turno, N. Horacio. Árbitro, B. con Hnos. Robledo B.

SECTOR BARRANCAS, CANCHA PUDAHUEL.
14.30 horas.— Juventud Ferrero B con Jardín Lo Prado B. Turno, Colo Colo Curaca. Árbitro, oficial.

SECTOR BARRANCAS, CANCHA PUDAHUEL.
14.30 horas.— Juventud Ferrero B con Jardín Lo Prado B. Turno, Colo Colo Curaca. Árbitro, oficial.



MARIO RAMIREZ

El Club está en condiciones de recoger todas las experiencias del torneo pasado para volcarlas en el certamen que se inicia el próximo domingo. En primer término, se venimos solucionando el problema cancha que se mantenía latente ante la Asociación Central. Contamos para este año con el Estado de la Compañía de Tabacos, en Avenida Colón con Avenida Argentina, en Valparaíso, sin olvidar por esto nuestro Estadio, que por diversas razones no lo hemos podido utilizar en la cancha, pero en el cual se están realizando trabajos de empastes que deben finalizar en julio o agosto próximo.

En la pista de tenis del estadio católico estarán en acción figuras consagradas, como el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica; Santiago, Hugo Granit, de Universidad Católica; y el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica.

En la pista de tenis del estadio católico estarán en acción figuras consagradas, como el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica; Santiago, Hugo Granit, de Universidad Católica; y el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica.

En la pista de tenis del estadio católico estarán en acción figuras consagradas, como el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica; Santiago, Hugo Granit, de Universidad Católica; y el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica.

En la pista de tenis del estadio católico estarán en acción figuras consagradas, como el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica; Santiago, Hugo Granit, de Universidad Católica; y el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica.

En la pista de tenis del estadio católico estarán en acción figuras consagradas, como el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica; Santiago, Hugo Granit, de Universidad Católica; y el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica.

ULTIMAN PREPARATIVOS PARA EL TORNEO DE LOS UNIVERSITARIOS

Nómina de los atletas que deben asistir a entrenamiento controlado al Gimnasio de la FEDACH. Son 57 varones y 23 damas. Reducida delegación de Chile a S. A. de Cali, Colombia, en junio. Nueva pista de tenis tendrá Estadio Playa Ancha. Iniciativa de la Municipalidad. Mañana se cierran inscripciones del Circuito "Héroes de Iquique".

El sábado en la tarde en el estadio Independencia, las delegaciones universitarias de Concepción, Valparaíso y Santiago, competirán en el Primer Torneo Inter-Ligas, organizado por la Asociación Nacional Universitaria de Atletismo.

A las 14.15 horas comenzará la fiesta del estudiante universitario chileno, con el desfile de las delegaciones participantes. El recinto deportivo de Universidad Católica, en Independencia, será engalanado especialmente en esta emergencia.

Alrededor de 200 atletas—damos y varones— en representación de la Universidad de Concepción, las Universidades de Chile, Católica y Santa María de Valparaíso y las Universidades de Chile, Católica y Técnica del Estado de esta capital, dirimirán la supremacía en las diversas especialidades del más clásico de los deportes.

En la pista de tenis del estadio católico estarán en acción figuras consagradas, como el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica; Santiago, Hugo Granit, de Universidad Católica; y el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica.

En la pista de tenis del estadio católico estarán en acción figuras consagradas, como el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica; Santiago, Hugo Granit, de Universidad Católica; y el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica.

En la pista de tenis del estadio católico estarán en acción figuras consagradas, como el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica; Santiago, Hugo Granit, de Universidad Católica; y el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica.

En la pista de tenis del estadio católico estarán en acción figuras consagradas, como el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica; Santiago, Hugo Granit, de Universidad Católica; y el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica.

En la pista de tenis del estadio católico estarán en acción figuras consagradas, como el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica; Santiago, Hugo Granit, de Universidad Católica; y el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica.

En la pista de tenis del estadio católico estarán en acción figuras consagradas, como el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica; Santiago, Hugo Granit, de Universidad Católica; y el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica.

En la pista de tenis del estadio católico estarán en acción figuras consagradas, como el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica; Santiago, Hugo Granit, de Universidad Católica; y el campeón de Chile de 100 metros lisos, Adolfo Saldivar, de Universidad Católica.

DIRECCION DE INDUSTRIA Y COMERCIO PROPIEDAD INDUSTRIAL

MARCAS SOLICITADAS DESDE EL 26 DE ABRIL AL 9 DE MAYO, INCLUSIVE

- Clase 1.—Substancias minerales en bruto.—"EL PERAL".
- Clase 4.—Metales, cerrajería, ferretería.—"EPIKOTE", "EPIKOLA", "PORTUNA", "TORTUGA", "CAMASO", "CALES", "YACHO", "REFLEX".
- Clase 7.—Piedras, diademas, cemento, cables.—"YACHO", "REFLEX".
- Clase 12.—Caucho, ganchos, corcho.—"YACHO", "REFLEX".
- Clase 19.—Aceites y grasas lubricantes y para pintura.—"HIDROGENT", "HIDROGENT EXTRA", "TANFRES", "TANRI", "PRIM", "MAXIM", "FRIDA", "SUPER MC", "SABROSIT", "MARGARITA", "RECORD", "LEVALAN".
- Clase 21.—Jabón común y preparaciones para lavar.—"DRANO", "MININCO", "VERA", "ROPALUZ".
- Clase 23.—Cartón piedra, papeles y cartones embutidos, etc.—"REFLEX".
- Clase 24.—Papeles decorativos.—"REFLEX".
- Clase 28.—Herramientas, cuchillería, armas blancas y filas.—"CLARKE", "GALAXY", "PYRAMID", "MONTE CARLO", "FAMAE".
- Clase 29.—Máquina de coser, tejedor, hilar, etc.—"B B B", "KIN".
- Clase 30.—Aparatos de servicio higiénico y aseo, planchadoras.—"CLARKE".
- Clase 34.—Refrigeradores, filtros, extinguidores de incendio.—"SERVISE".
- Clase 38.—Motores, vehículos.—"VEN-DOLATOR", "GRAVELY", "WABCO", "WAGNER", "GLADIA", "TORNA", "VERA", "FAMAE".
- Clase 37.—Teléfonos, teléfonos, radio y series.—"WABCO", "COLORTONE", "LUMINOVIAS", "LUMINOGRAS".
- Clase 39.—Receptáculos metálicos, fierro enlatado.—"MAGICA", "ALIDE".
- Clase 42.—Muebles metálicos y de madera.—"POLIFORM".
- Clase 43.—Hilos, hilados, cordones.—"VERA".
- Clase 47.—Ropa de vestir.—"LEE HERMAN", "LAGUNA", "SPOTWEAR", "SEKLA", "MARITZA", "VERA", "BAYARD", "PANTER", "TAURO", "MONARCH".
- Clase 48.—Artículos de pasamanería, botanera, etc.—"B B B", "MUNIR".
- Clase 50.—Calzado.—"NINO", "CALPIO".
- Clase 51.—Sombreros.—"UNIVERSITARIO".
- Clase 56.—Instrumentos de tocador.—"FUCHS", "DUPLUX".
- Clase 57.—Productos de perfumería y para el tocador.—"FUCHS", "DUPLUX", "MAYALA", "MININCO", "ESOTERICA", "PELLITRON", "TRIANON".
- Clase 59.—Grasas comestibles.—"HIDROGENT", "HIDROGENT EXTRA", "TANFRES", "TANRI", "PRIM", "MAXIM", "FRIDA", "SUPER MC", "SABROSIT", "MARGARITA", "RECORD", "LEVALAN".
- Clase 61.—Alimentos y condimentos.—"HIDROGENT", "HIDROGENT EXTRA", "TANFRES", "TANRI", "PRIM", "MAXIM", "FRIDA", "SUPER MC", "SABROSIT", "MARGARITA", "RECORD", "LEVALAN".
- Clase 62.—Alimentos especiales para niños y enfermos.—"SUMARETTI".
- Clase 68.—Bebidas analcolizadas.—"SUMARETTI", "EVERVESS", "LA CHATELAINE", "DRINK", "ANDES".
- Clase 69.—Vinos y bebidas alcohólicas.—"EL ESCORIAL", "P. U.", "ETIQUETA", "CABEZA DE JERÓNIMO", "PERRY", "DONSA", "MERIGNON", "SAINT MORILLON", "PINGUINO 2 etiquetas".
- Clase 70.—Alimentos especiales para animales y aves.—"ANGAMOS", "PESCAMAR".
- Clase 71.—Cigarrillos y tabacos.—"CITATION", "TEMPO".
- Clase 73.—Talabartería, maletaría y artículos para viajes, pesca y caza.—"PESCAMAR".
- Clase 75.—Medicinas y productos químicos y farmacéuticos.—"DIGNIL", "GUBERN", "PLANON", "ETRONIL", "NORACICLINA", "ALGIUM", "AL-

DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO

"MUEBLES DE OFICINA"

Solicítanse PROPIEDAD PUBLICA N° 100 por los muebles que a continuación se indican, destinados al stock de nuestro Almacén Central:

MUEBLES GRUPO "A"
50 ESCRITORIOS MINISTRO, DISEÑO 85
50 SILLONES GIRATORIOS, DISEÑO 87
22 SOFAS CONFORTABLES, DISEÑO 88
164 SILLONES CONFORTABLES, DISEÑO 89
63 SILLAS, DISEÑO 89
40 ESTANTES PARA LIBROS, DISEÑO 100
25 MESAS PARA MAQUINAS DE ESCRIBIR, DISEÑO 121

MUEBLES GRUPO "B"
30 ESCRITORIOS PATAS METÁLICAS, DISEÑO 100
30 SILLONES GIRATORIOS, DISEÑO 100
30 SOFAS PATAS METÁLICAS, DISEÑO 100
60 SILLONES PATAS METÁLICAS, DISEÑO 100
30 SILLAS PATAS METÁLICAS, DISEÑO 100
30 ESTANTES PARA LIBROS, DISEÑO 100
30 MESAS PARA MAQUINAS DE ESCRIBIR, DISEÑO 122

MUEBLES TIPO "C"
323 MESAS ESCRITORIO, DISEÑO 107
137 SILLONES GIRATORIOS, DISEÑO 108
100 SOFAS CONFORTABLES, DISEÑO 109
200 SILLONES CONFORTABLES, DISEÑO 110
631 SILLAS, DISEÑO 111
250 ESTANTES PARA LIBROS, DISEÑO 112
223 MESAS PARA MAQUINAS DE ESCRIBIR, DISEÑO 113
422 SILLONES FIJOS CON BRAZO, DISEÑO 114

BASES y demás antecedentes podrán verse en el Departamento de Adquisiciones, Pasaje de la Piedad, en el Departamento de Adquisiciones, Pasaje de la Piedad, en el Departamento de Adquisiciones, Pasaje de la Piedad.

Las Propuestas se abrirán en presencia de los interesados, en el Departamento de Adquisiciones, Pasaje de la Piedad, en el Departamento de Adquisiciones, Pasaje de la Piedad, en el Departamento de Adquisiciones, Pasaje de la Piedad.

31 DE MAYO DE 1963, A LAS 12 HORAS.

LA CASA UTIL
[Unica en Chile]
Imitada, pero no igualada en el mundo de Chile. Frase, Smolinski, Tardes, por un año y a sermón. Sombreros de pelo para caballeros. Prefiera nuestros servicios. Quedará contento.

SAN ISIDRO 618
TELEFONO 36953

ELADIO ROJAS TENE DESEOS DE REGRESAR A SU PATRIA

No se ambienta en Argentina el crack nacional. La Asociación Central inclinará en el alza de los precios de las entradas a galerías. Jorge Dubost regresó a Wanderers. El 40 de premio recibió cada jugador de Rangers por su triunfo sobre Palestino.



De fuentes muy bien informadas se ha sabido que el crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

Buenos premios ha acordado Rangers por los triunfos que obtiene su equipo de honor. El 40 por partido, más 20 por empate y 5 por diferencia de gol. Los primeros 40 fueron, entonces, por la victoria sobre Palestino.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.



El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.



Buen antecedente: Brown y Rambaldi se tienen fe

Animosos y confiados ambos adversarios al poner término ayer a sus entrenamientos. Examen para pelear con Elías Vargas rendirá Iván Obreque en el semifondo con Hugo Vásquez. El 20 parte Campeonato Europeo de Boxeo Amateur, en Moscú. Rusos en contra del boxeo profesional. Falleció otro pugilista después de una pelea: Sabino "Rocky" Mangubat, filipino.

Con ejercicios gimnásticos suaves y sendas caminatas en la mañana; cuerdas, sombras y "punching-balls" livianos en la tarde para no perder velocidad, pusieron término ayer a sus respectivos adiestramientos, los pugilistas Hugo Rambaldi, argentino, y Valentín Brown, panameño, encargados de protagonizar mañana, en el ring del Teatro Caupolicán, el combate preliminar básico de la reunión internacional programada en dicho coliseo.



Tanto el sudamericano como el centroamericano exhibieron muy buena disposición de ánimo y un excelente estado físico.

Desvolviéndose la mano como buen deportista—Godfrey Stevens ha secundado al rosarino en su preparación, en realidad, se ha sido beneficioso para él. Está mucho más rápido, se mueve con mayor soltura y sus reacciones son fulminantes. Todo esto ha contribuido a hacer pensar a sus hinchas de que su triunfo sobre Brown, con todos los pergaminos que éste tiene, será mañana incuestionable.

En suma, una buena concentración internacional. Uno y otro se merecen y a responder ambos a lo que han demostrado en su adiestramiento, el "bout" debe resultar interesante, movido y de emoción.

ALGO GRACIOSO debe estarle diciéndole Valentín Brown a Hugo Rambaldi, en un alto de su preparación en el gimnasio, que el invicto pugilista argentino contrae. Mañana, ambos se pondrán muy serios en el ring del Caupolicán.

Sobre todo cuando, a juzgar por las declaraciones que han hecho Brown y Rambaldi con antelación a su encuentro de mañana, los dos se tienen confianza y están seguros de bajar del cuadrilátero triunfantes.

MOSCU, 15 (UPI).— El presidente de la comisión organizadora del Campeonato Europeo de Boxeo Amateur, N. Nikiforova, Deniss, censuró hoy el boxeo profesional por estimar que monía "espectáculos brutales y a veces conduce a la muerte de los pugiles en el cuadrilátero."

Ofrece también expectativas de interés al semifondo de mañana, a cargo del suriano Iván Obreque y del santiaguino Hugo Vásquez.

MANTILA, 15 (UPI).— El pugilista filipino Sabino "Rocky" Mangubat falleció esta mañana como consecuencia de las lesiones que sufrió en una pelea la noche del domingo.

El litigio ha sido concertado a ocho vueltas y, a través de ellas, Obreque deberá demostrar que en realidad, luce los méritos suficientes para aspirar a una puesta con Elías Vargas, por el título nacional de los gallos que disputa este último.

Un vocero del Hospital General de esta ciudad manifestó que el boxeador de 22 años de edad falleció a las ocho de la mañana. Mangubat fue puesto fuera de combate en el octavo round de una pelea señalada a diez contra Johnny Lotaga.

Para el penquista, su pelea de mañana es en tal sentido, un verdadero examen de capacitación.

Los Campeones de los Barrios de Santiago 1963, se presentan pasado mañana sábado en el Fortín Prat de Valparaíso, frente a los campeones de los Guantes de Oro.

Los delegados de la Asociación Santiago están citados todos para hoy a las 21 horas, en Alameda 237, para conocer la cuenta del último Campeonato de los Barrios.

ESTADÍSTICA PLAYA ANCHA.— A solicitud de Wanderers, la Comisión de Canchas del fútbol profesional procederá hoy a visitar el Estadio Playa Ancha a fin de comprobar si dicho escenario está apto para que puedan filarse allí encuentros del torneo oficial. De ser ello posible, el match Wanderers - San Felipe se jugará el domingo en este estadio.

EL CICLISMO EN LOS IV JUEGOS PANAMERICANOS

Cuanta darán esta noche el jefe y entrenador del equipo.

Se planea para hoy jueves la reunión de dirección y Consejo Superior de Deportes que debía haber celebrado el martes último. El jefe de la delegación chilena, Jorge Hidalgo, y el entrenador del conjunto, Luis Vial, se reunirán con los miembros del Consejo Superior de Deportes para discutir la actuación de los ciclistas en los Juegos Panamericanos de Santiago.

La Asociación Central inclinará ante las autoridades respectivas, en el alza de los precios de las entradas de galerías, única manera de que las instituciones puedan financiar su ejercicio, al decir de los delegados.

La próxima semana se procederá a designar al entrenador de la Selección Nacional. Luis Vial, jefe de la delegación chilena, y el entrenador del conjunto, Luis Vial, se reunirán con los miembros del Consejo Superior de Deportes para discutir la actuación de los ciclistas en los Juegos Panamericanos de Santiago.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

¿Malestar del RESFRIO?

Mejoral

Alivia Rápidamente

sin causar trastornos en el organismo

No padezca dolores y molestias que pueden aliviarse. Tan pronto sienta usted los síntomas de un resfrío... ¡tome en seguida una o dos tabletas de Mejoral! La fórmula de Mejoral contiene un ingrediente analgésico y antipirético, recomendado para reducir la fiebre... y aliviar los dolores de cabeza, los dolores musculares y algunos otros malestares que con frecuencia acompañan al resfrío. ¡La positiva eficacia calmante de Mejoral está comprobada por sus numerosos consumidores!

Mejoral se desintegra al instante después de haberse tomado. Por eso, su ingrediente analgésico y antipirético proporciona pronto alivio a los malestares que suelen acompañar al resfrío. Y actúa sin causar trastornos en el organismo.

Como las tabletas de Mejoral se presentan protegidas contra el polvo, la humedad y el contacto de las manos, usted puede tener Mejoral en su casa o llevarlo con usted. ¡Su higiénica envoltura de celofán mantiene las tabletas invariables!

Contra Dolores, Fiebre, Gripe y Resfríos

TOME Mejoral

*Base medicamentosa: Acido acetilsalicílico y cafeína.

El crack chileno Eladio Rojas, que milita en River Plate, desea regresar a su patria. Rojas, de 32 años, es un jugador de gran calidad, que ha sido campeón de la liga argentina. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile. Rojas ha sido campeón de la liga argentina en 1961 y 1962. Su deseo de regresar a su patria es muy fuerte, ya que él y su familia viven en Chile.

Nieto de Cavieres es jinete en Lima

Se trata de un hijo de José Morales, el eficiente preparador. — Pedro Bagú compró a Sabotaje. Estupendo, Greena y Pimpollito. Fernando Toro no correrá a Estirón. — Otras noticias.

Sabotaje fue adquirido por Pedro Bagú. Estaba en poder de Guillermo Urquiza.

ARTURO MORALES CAVIERES, el hijo del preparador chileno, José Morales, que se ha licenciado de jockey y está actuando en el Hipódromo de Monterrico.

Arturo Morales nació en Santiago y es nieto de "El Mago" Cavieres.

CAPITULO, ejemplar a cargo de Bagú, viajara próximamente a la capital peruana para ingresar al stud de don Ricardo Espinoza.

EL MISMO preparador adquirió a Greena, ejemplar que estuvo anteriormente en las manos de Augusto Breyer y de Eduardo Ramírez.

GUSTAVO FARFAN ha mejorado notablemente y correrá el próximo domingo. Su lesión, felizmente, no fue de importancia.

ESTUPENDO y PIMPOLLITO también fueron adquiridos por Pedro Bagú, preparador éste que hizo varias adquisiciones en el día de ayer.

FERNANDO TORO no correrá Estirón el próximo martes. El ya que deberá dirigirse a Rústico en la carrera "A" del Club Hípico.

CHOHUOZOSO, pupilo de Francisco Castro Cid, está con cañeras.

A LAS 13.30 HORAS, en Avenida Colón 5420, se efectuarán hoy los tirajes del Plan Colón de construcciones a empleados del Hipódromo Chile de acuerdo a un plan elaborado por el Directorio de esa institución.

creo que a este peso, no debería perder. Por las dudas, yo me cubriría con MINERVA, cuyo dato tengo hace tiempo, y ahora puede salir.

MYLENE debe ser hija en la década, pero personalmente me quedo con SIBILLA, pese a los kilos, por la forma sobresaliente en que se impuso en su anterior.

Para la que, les tengo un dato que paga puro oro: SHANGAICITA. No me pregunten nada y jueguenle algo.

GUSTOS Y DATOS

por John Timba

VOUR o SUN SHINE (otro que si no figura debería ser entregado el lunes a su dueño), tengo el palpite que ON BENJA va a tratar de hacer la avería. Es una sabia cubierta.

La hija de la octava carrera "TELEMARCO". En esta misma carrera va ORFEO NEGRO, que la anduvo regalando en su anterior. Es el único enemigo que yo veo.

En la décima, CACIQUE para todos; éste debe ser la universal, ya que por antigüedad en el segundo lugar, le corresponde ahora el

trunfo. Avueto ojo aquí, con MIOLOSA, una que está a punto de intentar la avería.

La undécima es una carrera brava. Muy abierta y varias primeras opciones, pero yo sigo creyendo que al ARNAGA corre como debe ser, los gana, porque es superior.

En la duodécima, TARSIA NA debe ganar nuevamente. Atraviesa por un gran periodo y gusta en su corral. Aquí mismo me han dado un dato sinicero: CAMEE. Mi gusto personal, es POLICHINE LA, que está en unos lótes a los que debía estar.

En la décima carrera, ojo con TEJUELITA. Mirarla y

creo que a este peso, no debería perder. Por las dudas, yo me cubriría con MINERVA, cuyo dato tengo hace tiempo, y ahora puede salir.

MYLENE debe ser hija en la década, pero personalmente me quedo con SIBILLA, pese a los kilos, por la forma sobresaliente en que se impuso en su anterior.

Para la que, les tengo un dato que paga puro oro: SHANGAICITA. No me pregunten nada y jueguenle algo.

DIRECCION DE APROVISIONAMIENTO DEL ESTADO

"MUEBLES - METALICOS"

Solicítanse

Propuestas Públicas N.º 65,

por los muebles metálicos que a continuación se indican, destinados a la Administración de Alcantarillado de Santiago:

- 63 ESCRITORIOS METALICOS
- 8 SILLONES GIRATORIOS METALICOS.
- 16 SILLONES FIJOS METALICOS.
- 11 MESAS METALICAS PARA MAQUINAS ESCRIBIR.
- 83 SILLAS METALICAS.
- 2 SILLAS METALICAS DACTILOGRAFAS.
- 5 SOFAS METALICOS PARA 3 PERSONAS.
- 3 PISOS METALICOS.
- 21 ESTANTES METALICOS DE 3 PUERTAS.
- 11 ESTANTES METALICOS DE 2 PUERTAS.
- 2 ARCHIVADORES METALICOS DE 4 CAJONES.
- 1 STORAGE.

BASES y demás antecedentes pueden solicitarse en el Departamento de Adquisiciones, Sección Propuestas Públicas y Compras en el Extranjero de esta Dirección, solamente de 9.30 a 12.30 horas. Las Propuestas se abrirán en presencia de los interesados, en el Departamento de Adquisiciones, Anteproyecto N.º 65, 2.º piso, el día

12 DE JUNIO DE 1963, A LAS 16 HORAS

EL DIRECTOR

CLUB HIPICO

Y vamos al Club Hípico, que ofrece a partir de la octava carrera, una suite impresionante de triples y dobles. Me gustaría ver la cara de algunos cuando terminen de jugar! Es seguro que llegarán a poner los pies en aguililla.

De las tres primeras, ni hablar. Trápaselo datos sin responsabilidad, que son como todos los datos "fijos", y que a mí, personalmente, no me gustan. Ahí van: IMPOSTIBLE, VIEJITO y MARETAZO. Si quieren, hagan una apuesta.

Yo insisto con RAJAH, en la quinta carrera, por si alguno quiere un buen dividendo, pero les recomiendo también, una cubría con SENECHAY, y no hagan preguntas.

Por la forma en que ganó, MISCI, resulta fijo en la sexta carrera. En ésta me dijeron que es muy probable el golpe de PORT SAID. Dos golpes hay en la séptima, con muchas posibilidades: PINACHA y BIG AMERICAN. Si a alguno no le gusta GONZALETO, que dice, se fije, combatiendo con uno de los citados, que además, son excelentes barreros. (Es mejor barrera la vega.) Para mí, la barrera de la tarde se llama ESPARTERO.

BARRACA DE FIERRO

JORGE CASTAN
CARMONA
ARTURO "RATTI" 1754
FONO 54164

Planchas Galvanizadas

0.85 x 2.00 N.º 25	\$ 4.350
0.85 x 2.50 N.º 25	\$ 5.350
0.85 x 3.00 N.º 25	\$ 6.500
0.85 x 3.50 N.º 25	\$ 7.500
0.85 x 2.00 N.º 24	\$ 5.100
0.85 x 2.50 N.º 24	\$ 6.000
0.85 x 3.00 N.º 24	\$ 6.900

Acanalado en V

0.90 x 2.00 N.º 25	\$ 4.350
0.90 x 2.50 N.º 25	\$ 5.350
0.90 x 3.00 N.º 25	\$ 6.500

Canales

Bajados	
Caballeles	
2 mts. N.º 25	\$ 1.650
2 mts. N.º 28	\$ 1.500

Fierro Redondo

14 rollo CAP, kilo	\$ 410
516 rollo CAP, K.	\$ 370
816 barras CAP, K.	\$ 350
816 barras K.	\$ 320
816 barras CAP, K.	\$ 345
816 barras K.	\$ 320
816 barras CAP, K.	\$ 345
816 barras K.	\$ 320

Fierro Cuadrado

526 kilo	\$ 380
33 kilo	\$ 380
12 kilo	\$ 370
58 kilo	\$ 360

Clavos Inchalán

1 1/2 cajón	\$ 17.900
2 " "	\$ 18.400
2 1/2 " "	\$ 15.900
3 " "	\$ 15.700
4 " "	\$ 15.400

Pizarreño

Planchas Standard.
Planchas Gran Onda
Planchas Arde.
Planchas Vitas.
Claraboyas Standard.
Claraboyas Gran Onda.
Ventilaciones 3", 4", 6".

EXISTENCIA PERMANENTE — SIEMPRE A PRECIOS MAS BAJOS.

NO SE ATIENDE LOS SABADOS

BANCO del ESTADO de CHILE

Ayuda a vivir mejor



COMPRA-VENTA DE DIVISAS

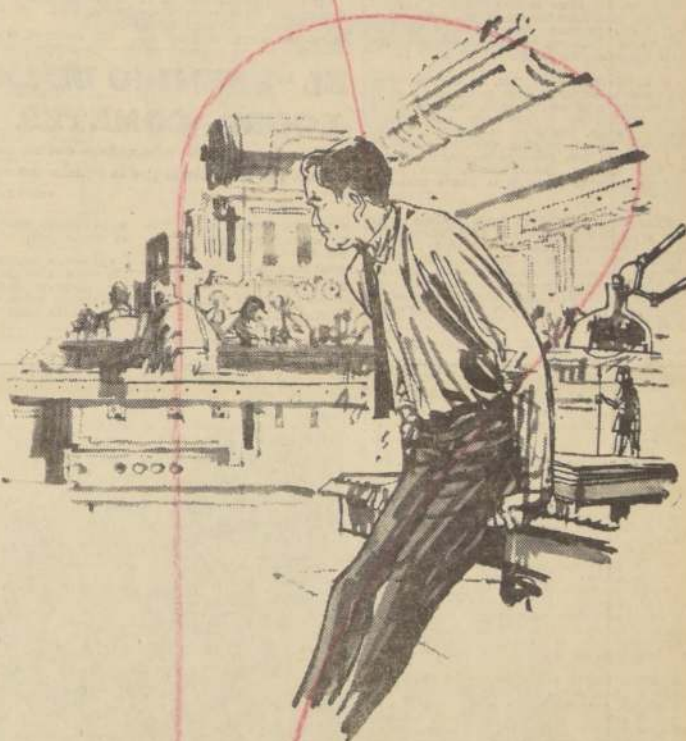
EL BANCO DEL ESTADO DE CHILE

PONE EN CONOCIMIENTO DE SU DISTINGUIDA CLIENTELA QUE, PARA LA MEJOR Y MAS EXPEDITA ATENCION EN LA COMPRA-VENTA DE DIVISAS, HA INSTALADO UN LOCAL ESPECIALMENTE ACONDICIONADO EN EL PRIMER PISO DE SU CASA MATRIZ, UBICADA EN AVENIDA BERNARDO O'HIGGINS N.º 1111, EN EL QUE SE ATENDERA CONFORME AL SIGUIENTE HORARIO:

LUNES A VIERNES: Mañana: 9 a 13.30 horas.

Tarde: 15.30 a 17.30 horas. SABADO: 9 a 12 horas.

¿Ha colaborado Ud. con la Campaña de Alfabetización?



¿Cómo puede un industrial colaborar con la Campaña de Alfabetización?...

UNA CAMPAÑA DE BIEN PUBLICO

En su fábrica, seguramente hay más de un analfabeto. Búsquelo... reúname y converse con quienes saben leer y escribir y tengan el afán y el espíritu de enseñar a aquellos que no aprendieron...organice cursos, estimulando el interés por ese mundo nuevo que abren los libros, las revistas y, si le es posible, destine un rato cada día a la Campaña de Alfabetización. Inscriba a quienes deseen aprender y a quienes estén dispuestos a enseñar y solicite mayores informaciones en la Secretaría General de la Campaña de Alfabetización, calle Huérfanos 1390.

CAMPAÑA DE ALFABETIZACION



La Grandeza de un país se mide por la Cultura de sus habitantes

Es una colaboración de
Cia. Electro Metalúrgica S. A.

MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS

DIRECCION DE RIEGO

ENSANCHE Y HABILITACION DEL CANAL SANDOVAL

En conformidad a las disposiciones de la Ley N.º 14.538, se cita a los interesados en la ejecución de las obras de ensanche y habilitación del Canal Sandoval, a una reunión que se efectuará en TALCA, en una sala de la Intendencia de la Provincia, el sábado 18 de mayo de 1963, a las 11 horas.

Esta reunión tendrá por objeto someter a su aprobación el Anteproyecto y Presupuesto de las obras citadas.

SERVICIO PUBLICO NECESITA ARRENDAR

UNA OFICINA AMPLIA Y CINCO DE TAMAÑO CORRIENTE, SECTOR PROXIMO MINISTERIO DEL TRABAJO, UBICADO EN HUERFANOS 1248.

NO SE PAGA COMISION. ANTECEDENTES: HUERFANOS 1248, 9º PISO, OFICINA N.º 918

